

شیت اوست۔ لیعلل الله ما یشاء و یحکم ما یرید۔ چون عنایت الی در حق
 امام عصر مقتدا و دهر امام الائمه جمعه الاسلام محمد و ابوالحاجه مغیر الی رحمته الله تعالی برضوانه و
 مصله فی اعلیٰ جنانه و نعمه بغفرانه ظنا هر گشته بود و ناول او بدان سبب محل انوار الهی گشت
 انفس شرح الله صدره للاسلام فهو علی نفس من سره و سینة افرشته آب حکمت
 و خزانة اسرار صریح و الفاظ او صدف جواهر بظفر و در تسمیم۔ الفاظ او عذب نرازا در لال و
 معانیش دقیق زائر سحر حلال۔

در نظر چون لفظ او را کم کریم غم را	اگر بزی گردون نهادی گردن آن الزم را
معانی کا عیون یسیر سحر	و الفاظ موحدة الحدود

پس لاجرم کسان شفا و در خویش در سخن او یافتند و دارم سے علت از ان خطا طلب بند
 تفصیل بریان الکبر که نافی از زهر مایه کشنده مثل کفر و شرک و حسد و بخل و ریا و عجب و دیگر گونا
 مذموم است از رموز و اشارت و الفاظ و معانی و سبب گرفتند۔ و کسرت احمر که آن کعبه
 سعادت است۔ در تصانیف او یافتند۔ و مخ آن کیمیا و لباب معانی در نا همایه یافتند که
 از شبیه است و بهر وقت و بهر کار سبب نیامده کرده و حالت حال بدین جمله بود که بهر وقت
 سالکان راه و طالبان شفا و خواهران علت و ارباب حاجت در طلب نامها و وصیتها
 او سبب انکه روند و بهر نام و نداء آنرا قوه سازند و بدان اقدار کنند و لواسطه آن مساوی اید حال
 کنند و از شهرات نفس غلغله باند و آنرا کل مضطر ظاهر و نور بعیت باطن سازند و ایزد رسالت
 او پرانند و متفرق بود اما از براسه سد حاجت و کفایت محم سالکان راه را۔ و قضا می حق

انگریز دین ہا۔ و تبرک و تمجید بکلام ان صدرہ سعید و تسمک بحبل قریش و صلہ رحمہ
انچہ یا نہ نامہ اسے اولیٰ جمع کردہم۔ دایں کتب را بنضای الالباب من رسائل حجة الاسلام
ہم نمازیم دایں را در کتاب پنجم باب در آداب و متون جوہ الہی است کہ توفیق را بنیق کند و
سادت مساعدا گزاند تا این جمع تمام کردہ شود۔

باب اول۔ در سلطانیات و نامہا سے ملوک و غیر ان۔

باب دوم۔ در انجیمہ لوزر نوشتہ۔

باب سوم۔ در انجیمہ امر لوزرگان دولت نوشتہ۔

باب چهارم۔ در انجیمہ لکھ و فقہا سے دین نوشتہ۔

باب پنجم۔ در فصول کلاوران مواظظہ پر گندہ نوشتہ۔

باب اول

در سلطانیات و نامہا سے ملوک و غیر ان

چون صدر سعید حجة الاسلام اکرمہ العہدہ صوانہ در این اوعہد و مسد اوقاتی کار کشیدہ
نیت پورطالعلمی ہکذا از تعلیق اصول خویش مخلصہ سے بیرون کردہ بود و ترتیبیہ دادہ و آرا
التخیل من تعلیق الاصول نام نہادہ در آفران کتاب قریب وہ کا ننداز متالاب
مذہب امام ابوحنیفہ رضی اللہ عنہ جمع کردہ از کتاب ہمارت و نماز و غصب و سب و
و فحشاء و غیر ان چیز کہ شیعہ می نمود از مذہب اہل جمع کردہ چون جاسعے انا صاحب را ہے

آزاد به بدعتی تعصب و حمید در ایشان بجنبید و جامه سحر از انصواب ستافعی و اصحاب مالک
رضی الله عنهما بایستادن یار بشدن و بروی عیبرای عظیم زدند و نزدیک سلطان اسلام
شدند و بروی آن عرض کردند که خجسته الاسلام در امام ابوحنیفه طعن و قبیح میکند و مثال ب او
جمع کرده و در اسلام هیچ عقیده نیست بلکه اعتقاد فلاسفه و ملحدان دارد و جمله کتابهای
خودش به سخن ایشان مزورج کرده است و مکر و باطل را به اسرار شرع آئینیه و قداس را
جل جلاله نور حقیقی میگردد و این مذهب مجوس است که به نور و ظلمت میگردد و چون کار او تمام
مسکونه الانوار تغییر و تبدیل کردند و آزار به سلطان اسلام عرضه کردند و یک را از مغار به اغرا
کردند و گفتند که حجه الاسلام در مالک و قاضی ابوبکر باطلانی طعن کرده است و قبیح و قطع
کرده است بخطای قاضی ابوبکر تا آنکه او بسبب آن بروی تشنیع زدن گرفت نزدیک
ارکان دولت تحلیلات و تصویرات فاسد کرد و من استمع یخسل و پس بدان بسبب سلطان عالم
برویش گشت و قصد رنجاندن او کرد و در آن حال کس فرستاد به حجه الاسلام و بنزدیک
نخوتش خواند حجه الاسلام از شدن امتناع نمود و عذرات نزدیک سلطان نوشت و
بفرستاد و آن نامه اینست -

نامه حجه الاسلام به ملک الاسلام

ایزدتعالی ملک الاسلام را از مملکت دنیا برخوردار کند و او را که در آخرت با دشاهی و باد که
باد شاهی روسه زمین دروسه حقیر و فقیر گردد که کار باد شاهی آخرت دارد که مملکت رو
زمین از مشرق تا مغرب پیش نیست و عمر آدمی در دنیا پدید در اغلب احوال پیش نیست و

جمله زمین بسطت بآباد و تاهای که از دقت الهی کسے اور آخرت . بکوفتی است و همه ولایت های
 روسه زمین گرد و خوار آن کلمه نخست کوفتی و گرد و کوفتی بر این قیمت میاست و صد سال بلادیان
 ملک ازل و ابد و پادشاهی جاویدان چه نذر باشد که بدین پتار باید بود . بهمت بلند و ریاضت
 اقبال و دولت و نسب بلند است . و از خداست تعالی خزینا و نهایی جاویدان قناعت
 کمن دایم بر همه اهل جهان دشوار است و بر پاک مشرق آسان . که رسول علیه الصلوٰه
 و السلام میگوید یک روز عدل از سلطان عادل فاضل تر از عبادت شصت ساله است
 چون ایزد آن ساز دولت بداد که آنچه دیگر است شصت سال ناکر و توکیه و زبوانی کرد و چه
 اقبال و دولت باشد زیادت ازین و حال دنیا چنانکه هست بدان که در چشم تو مختصر گردد که
 بر رگن جنس گفته اند که اگر دنیا کوزه زرین بود که نماند از آخرت کوزه سفالین بود که نماند از آخرت
 باقی اختیار کردی که کوزه زرین نمانی . خلیف که دنیا کوزه سفالین است که نماند و آخرت
 چون کوزه زرین که هرگز نشکند عاقل چگونگی بود که سیکه دنیا اختیار کند و این مثل اندیشه
 و به پیش چشم خود میدارد . و آخر روز بنا حقیقی رسیده است که عدل ساعت بعد از
 صد ساله است بر مردمان طوس رفته بکن که ظلم بسیار کشیده اند و غلبه بر ما و بے آبی
 تپاه شده است و در شتهای صد ساله اراکل خشک شده و هر دوستانی را هیچ نمانده
 مگر پوست و مشت عیال گیسنه و در سینه بافرزدان در تنور سوخته و در ضاها که پوست
 شان باز کند . و اگر از ایشان چیزی خواهند بگفتن بگیرند و در میان کود با خاک شوند و
 این پوست با گردن باسد . اے پادشاه اسلام بدانکه این داعی را بخواه سه سال عمر

گذشتند است چهل سال در دنیا و علم خواستی کرد تا بجا می رسید که سخن اینها را ندانده نعم بیشتر از
 اهل روزگار در گذشت نسبت سال در ایام سلطان شهید روزگار گذشت و از او به اصفهان و
 بغداد و اقبالها دید و چندی در میان سلطان و امیر المومنین رسول بود و کارها سے بزرگ و در
 علوم دین از دیگر هفتاد کتاب تصنیف کرد پس دنیا را چنانکه بود بارید و بنگلی بنیاد خست و
 بر تنه در بیت المقدس و مکه قیام کرد و در سر مشربا بر ابراهیم فیل الله جلوات الله و سلامه
 علی نبینا و علیہ عهد کرد که هرگز پیش هیچ سلطان نرود و مالی هیچ سلطان نگیرد و مناظره و تصعب
 نکند و دوازده سال برین وفا کرد و امیر المومنین و همه سلطانان دعاگوی راسخه و رواشتند
 اکنون شنیدیم که از مجلس عالی اشارتی رفته است بجا آمدن - فرمان ما بجهت رضاء الله
 و نگاهداشت عهد خلیل را با شما نگاه نیامده و بر سر این مشرب میگویی که اسه فرزند شفیع شفیع
 با شما تا این ملک اسلام را در ملک دنیا از وجه پیدان خویش بگزیراند و بر آخرت بار وجه
 سلیمان علیه السلام رساند که هم ملک بود و هم مخیر و توفیقش ده تا حرمت عهد ابراهیم خلیل
 علیه السلام نگذارد و دل کسی را که روست از خلق بگردانید و بسوی خدای آورده بتولید کند
 و چنین دانستم که این نه نزدیک مجلس عالی پسندیده نرود و مقبول تر است از آمدن شخص و
 کالبد که آن کار سه و رسیده بیافته است و این کاریست که روی و حق دارد اگر پسندید
 فرج او اگر خلاف این فرمان بود و در عهد عهد شکستن نباشم که فرمان سلطانی با خط لازم
 بود فرمان را بصورت شهادت یا شهادت یا شهادت بر زبان دول آن عزیزان را ندان که فردا می قیامت
 از آن نخل باشد و امر و از اسلام را از آن ضعیف و شکستگی نباشد - استخفی -

چون این نامه بر سلطان اسلام عرضه کردند عقیده او از آنچه بود برگشت و گفت لابد است که
 من اورا ببینم و چون او بمشهد مقدس رضوی ایست علی سائکة السلام و لشکرگاه بیرون رفت
 نزدیک آمدن آسان بود و او را همه حال حاضر بآید آمدن او را به بنیم سخن او بشنود و صفرا
 اعتقاد او بدانم و حاسدان و متعصبان را از جر و تلعذیر بکشم. و وزیرین جماعته از متعصبان او
 از محول ایستادند و لشکرگاه جمع شده بودند و می گفتند او را انکیف باید کرد تا حاضر شود تا با او مناظره
 کنیم و سخن او بشنودیم و او از عهده خود بیرون آید. البته او را با انکیف که میسر سلطان شود که او
 در ساعت سلطان را بمشغول و مجبور سخن خدای صید کند پس درین حال جماعته از ایستادگی
 بر ناستند و و لشکرگاه رفتند و مجمع ساختند و متعصبان حجة الاسلام را حاضر کردند و ایستادگی
 گفتند که ما شاگردان اویم اگر کسی را نسبت به افتاده است یا اشتکایست در سخن او القا
 نماید که داخل آن کرده آید پس اگر یا عاجز ایم بوسه نویسیم و شرح تفسیر آن از دو خواهم تا آن
 اشکال برداشته شد و اما شما را منصب و الهیت آن نباشد که از او مناظره خواهید کرد که شما
 با شاگردان او مقاومت نتوانید کرد. پس چون این سخنان بشنیدند مبهور گشتند و بار دیگر
 با سلطان گشتند و گفتند او مریت ناموسی و این ناموسی و ستمگانه ظاهر شود که ما مناظره کند
 سلطان اسلام معین الملک را رحمت الله گفت لابد او را الزام باید کرد تا پیش تخت حاضر شود
 تا ما سخن او بشنودیم پس آنگاه اگر بدان حاجت بود که مناظره کند او را بمناظره فرماییم و یا نذریم
 و با کلام تمام باز گردانیم پس معین الملک کس بمشهد فرستاد و گفت که لابد ترا بیاید حاضر این
 او بکفران بشکرگاه رفت و در رثاق معین الملک نشست تا معین الملک را به بنزدیک

سایمان برد سلطان چین اور ایدر پاسبان سے خواست و دربر گرفت و بر کنار تخت نشاند و حجۃ الاسلام
را استفسار سے بیہودانہ یک مقرر ی باو سے ہم بود گفت بار او آیتے از قرآن بر خواند اللیس الله
بکاف عبدہ گفت بے و آن خوف بکلمے از بے نال گشت و سخن آغاز کرد و این فصل
در پیش سلطان گفت۔

تقریر یک امام حجۃ الاسلام پیش ملک اسلام گفته

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله رب العالمين وأصلوه على محمد وآله أجمعين والعاقبة للمتقين ولا عدوان
إلا على الظالمين بقا ملک اسلام با عادت علماء اسلام مجلس ملک اسلام و مسندت آنست
که فصلی گویند مثل بر چهار چیز دعا و تانا و نصیحت و رفع درجات اما مذہب من آنست که شب
تار یک و خلوت خالی و مست برداشت و با حق در سر مناجات کردن اولی کہ ہر چہ بر ملا بود
بر یا آیت میخند بود و در حضرت حق سبحانہ تعالیٰ ہر چہ خالص نیست مقبول نیست و اما شایان
مجلس ہم چنین است کہ آفتاب سخت بے نیاز است از آنکہ بلند می و روشن می و بی با گشت
اشارہ کنند چون جمال بغایت کار رسد باز از مشاطہ بشکند و دست مشاطہ بیکار شود و مقصود
از تبار بالا دادن کار باشد و چگونہ بالا دہند حضرتے را کہ ہر چہ در جهان بالا و بلند می و فعت
است کہے را آن ازین حضرت یافتہ سنت پس ہم نصیحت است و عرض حاجت اما نصیحت
ولا یتست کہ بنشیند و آن جز از حضرت رسالت صلی الله علیہ وسلم ننویسد و وی گفته است

ترکت فیکم و اعطین صامتا و ناطقا الصامات الموت و الناطق الفترآن
 گنگاه کن تا این نصیحت که خاموشی است بزبان حال میگوید و آنکه گویا
 است بزبان مقال چه میگوید مرگ خاموشی چنین میگوید که هر که آفریده اند بدانند که من در کین
 تمام و کین خویش ناگاه و کسایم و از پیش هیچ رسول نفرستم و اگر نخواهید که شود کار و پادشاه
 و حق من بیند با همه تان نه گفتیم که با همه چه خواهیم کرد ملک باید که از جمله ملک گذشته نگردد و
 امر از امر گذشته نگردد سلطان ملک شاه و الب هر سلطان و طفل یک رحم هم الله تعالی
 از زیر خاک بزبان حال میگوید و بنامی میکنند که یا ملک یا قرة العین با فرزند عزیز زمانه بنما
 اگر برانی که با هر چه کار رسیدیم چه کارهای باهمل دیدیم هرگز کیشب سرخوئی و با کم خویش هیچ
 جامه پوشی و در رعیت تو یک کس تن برهنه و گرسنه ماند و هیچ خزانه تنهی مگر آنکه در قیامت بر تو
 عرضه کنند و در او بر تو عرضه کنند که نصیحت تو کن چنین است فمن یعمل مثقال ذرّة خیر
 ایما و من یعمل مثقال ذرّة شر اربا هر چه خواهی کن که زره زره باز خواهی دید
 و در خبر است که این شبان روزیست و چهار ساعت است بر هر ساعده عرضه کنند بر هر ساعت و
 چهار ساعت خزانیه یک بلند بر ضیاء نور و این ساعت طاعت بود چندان شادی بدل و سه
 رسد که هشت بهشت در آن منتظر شود که بشرد بخوشد و حق تعالی خزانة دیگر بروی
 عرضه کنند حال و آن ساعت غفلت و خواب و مشغول بودن بمباحات بود چندان حسرت و
 عین بدل و سه در آید که آنرا نهایت نبود که چنانچه این آنچه نماند دیگر نبود و بگویند که دیگر بروی عرضه کنند
 بظلمت و آن ساعت معصیت بود چندان مهمل و فزع در دل و سه در آید که گویند که شکسته مرا

هرگز نيافزيد نه. اے ملک دنيا لائب يار دولت و لشکر و خزانة فاسخة آخرت را نيز بساز و
 بر قدر مقام و مدت آخرت بساز مدت دنيا پيدا است که چند است بود که روزے يا نفيسه بيش
 نمانده است. مدت آخرت را نهايت نيست اگر بيفت آسمان و بهفت زمين پر کا و رس کنند و
 مرسخ را فرمايند که هر هزار سال ميکنه دانه بيش نخورايين هم برس و از ابد هيچ کس نشود و خزانة بر مقدار
 مدت بايد نهاد و بالکله بپنج بنده نيست که ويرا بد و ريق گذرے نيست از ساعتی که با هفت هزار
 سال برابر بود و اين کس را بود که ايمان بسلامت بوده باشد و از بهر آن نيز بساز که ايمان
 و خفيست که آب از اطاعت خود در پنج و نه از عدل بود و دوام ذکر حق را نسخ شود و چون اين
 تربيت نيابد و رسکات مرگ بيفزند که خراج نداد و يك وصيت از من قبول کن کلمه لا اله الا الله
 همیشه در زبان دار چنانکه کس نشنود و بگوي اگر در شکار گاه باشي اگر بخت پايه باشي و اگر
 در خلوت باشي يك ساعت از اين خالي مباش که ايمان را نسخ بدين نمود و يا ملک اگر از عذاب
 آخرت خلاص يابي از سوال قيامت خلاص يابي کلمه راع و کلمه مسئول عن عملها اگر ترا بود
 سياست برارند و گويند بندگان خوش را و گويند بندگان لا اله الا الله را و عيت تو که ديم و ترا
 ستورے چند بداديم بکلي محمد دل در ستوران خوش خوش بستي تا هر کجا مقرر است سبب تر بود
 چرا گاه ايشان بود و از بندگان ما غافل ماندے چرا عيزان حضرت ما را از ستوران خوش
 باز پس رانتي و گفته بوديم که حرمت مومن بحضرت مايشتر از کعبه است از اين سوال چه
 جواب داري. و هم خطاب رضي الله عنه چنان بود که استر در ديشه در شب تاريک
 گم شد پاسب بر بيه در طلب آن نميد و نيز و ميگفت بوترک حرام با على سيفه الفات

ولم یطاعه نالذھن لم یطاعوا علی القیامۃ ویراثی اسد عمر کیسے ار صواب بخواب
 دیدیس از دوازده سال که غسل کرده بود و چار روز متشن و سفید پوش شد و چنانچه که از کار سے
 فارغ ترده باشد گفت یا امیر المؤمنین خدا سے تعالیٰ با تو چه کرد گفت چار سال است تا از دنیا
 رفته ام گفت دوازده سال است گفت تا اکنون در حساب بودم کار عمر بر خط بود اگر آن
 بود که خدا سے کریم بود منے حال عادل ترین خلق این بود حال خود برین قیاس کن دور
 جلد زانہ نصیحت در از بر بہر ملوک و لیکن بر ملک اسلام کو کہ کنم لوحی نوشته و پیش تو نهم در آن
 لوح سے گمریت یدرخویش ملک شاه فراموش گیر اگر ترا گویند پد پد از فلان ده وام بسته سے
 توده و اسنگے بہستان بگو کہ این زیادت چرا بسته ام و از خدا سے تعالیٰ می ترسید من نمی ترسم
 او عاقل بود نام نیکو و خوشنود ہی رعیت دوست میداشت و چنین من عاقل نیستم اگر گویند در
 ولایت نوشا جو دوست او از ولایت بیرون کن گو در در گذار پد رم کجا بود گویند در ولایت
 وسے بود گویند چرا قاعدہ کو نہاد من باطل کنم و بانکہ ہر کہ قاعدہ و راہ پد رخویش باطل کند
 در محل و انصاف عاقل باشد و عاقبت وسے بہشت نشود و اگر چہ بوسے بہشت از انصاف
 سا از راہ بہشت نہا ملک ترک نعمت حق تعالیٰ بگزارد کہ انعمت چہا راست ایمان و اعتقاد
 درست در وی نیکو و فعل نیکو این سیکے باختیار قواست و این ہر سہ ہدیہ خدا سے باختیار
 خدا سے عروصل است چون حق تعالیٰ کی ہر سہ از تو دریغ نہ داشت تو نیز این چہا رم از خویشترین
 دریغ مدار کہ بر این ہر سہ زبان بر ناسیاسی در از کردہ یا شمی و یا امیران نو دولت کہ بر پای
 ایستادہ اید اگر خوامید کہ دولت یابند و مبارک بود باید کہ دولت ازلی دولت باز نشاسید

که شما را ملک یکسکه نیست بلکه دواست این یکسکه ملک خراسان و آن یکسکه ملک زمین و آسمان
 که ملک شماست فردا سقیامت همه را با و سه بهر هم بدارند در مقام سیاست باشما گویند که حق نعمت
 چون گذارید که قلوب الملوک خیر این اند لغالی دل ملوک خزانة خداوند لغالی است که هر چه در
 دنیا بدیدار و از رحمت و عقوبت بواسطه دل ملوک بود گوید خزانة خود بشما سپردم و زبان شما
 کلید آن خزانة کردم امانت نگاه داشتید و آن خزانة یا خجاست کردید هر که حال یک مظلوم
 برین ملک پوشیده دارد در خزانة خیانت کرده باشد همه گوش فراخیزش دارید که دولت شد و گریه
 و فحلت روز قیامت مانده گیر آیدیم بعرض کردن حاجت که دواست یکسکه عام و یکسکه خاص
 اما عام آنست که مردمان طوس هوش باخته ویرانند و دواست در ظلم قسمت و هر چه بود
 از سر و آبی تباہ شد و هر چه درخت صد ساله بود خشک شد بدیشان رحمتی کن تا خدا تعالی توبه
 رحمت کن پشت و گردن مردمان از بلا و محنت گرسنگی بشکست چه باشد اگر گردن ستوران
 نوار ساخت ز رفروشکن اما حاجت خاص آنست که من دوازده سال در زانوید خانه نشستم
 و از خلق اعراض کردم پس فخر الملک رحمت الله من الزام کرو که نیشاپور باید شد گفتیم این روزگار
 سخن من احتمال نکند هر که درین وقت کلمة الحق بگوید در دیوار معاداة برخیزد و من دنیا را با اهل دنیا
 تسلیم کرده ام - و سگفت که ملکی است عادل و من در پیش و سه بهر سر تو بر خیزم ام روز
 کار بجای رسید که سخنها شنوم که اگر چه در خواب دیدم گفتی اخفا غاف اعلام است اما آنچه
 بعلم عقلی تعلق دارد اگر کسی را بر آن اعتراض است عجب نیست که در حق من غریب و مشکل که
 فهم کسی بدان نرسد بسیار است لکن و الحمد لله که من مدام بشرح هر چه گفته ام با هر که در جماعت

درست میگویم و از عهد آن بیرون میروم این مسل است اما آنچه حکایت میکنند که در امام ابوحنیفه
رضی الله عنه طعن کرده ام این است نه آن که در کلام الله الطالب العالم المدبر المجلد
الضامن المانع للذات لا اله الا هو اعتقاد من است که امام ابوحنیفه نجوایس ترین است مصطفی است
صلی الله علیه وسلم در حق این مسأله فقه و هر که خیر این از عقیده من و یا از خط و لفظ من حکایت
کند و روغ میگوید و عقیده من آنست که در کتاب احیاء اهل سیرت علمای مشرعی داده ام فقط و در
آنست که این حال معلوم شود و حاجت آنست که مراد به تدریس خیشاپور و طوس و سایر مساف
دارد و تا باز به سلامت خویش شرم نمایم بدینکه سخن من ابطال نکند -

جواب ملک اسلام

چون این فصل گفت جواب ملک اسلام آن بود که ما را چنان بایست که بطلان او را همان در آن
حاضر بود تا سخن تو بشنویم و اتفاقاً تو در آنست که اکنون التماس آنست که این فصل که نوشته
است بخط نویس بنویسی تا ما بخوانیم و ما نسخ آن ما را آن جهان بفرستیم که خبر ملک تو و جهان
معروف بود تا مردمان اعتقاد و در حق علمای بداند ما معاف کردن از تدریس ممکن نیست فخر الملک
چاکرانو که ترا عیسا پدید آورد و بار رس تو در میان کنیز و بغیر ما تیم تا جماعه علماء اسلام هر سال یکبار پیش
تو آیند هر چه بران پوشیده باشد بیا موزندار تو و اگر کسی را با تو خوان است دندان کنان پیش
تو آید و پسر تا اشکال و سه برداری چون ملک اسلام اردی در خواست که این فصل بخط خویش
بنویس خیر الاسلام رحمهم الله شهر و آماره لشکرگاه حملا اهل طوس با استقبال و سه متدبر آفرین
جستنی عظیم ساخته و شمارا که در خیر الاسلام رحمته الله این فصل را بخط خویش نوشت و

نزدیک او فرستاد و ملک اسلام فرمود بوسیله بروی خواندند تا بگوید از آن ملک اسلام شکایت رفت
 حجة الاسلام را شکایت فرستاد و بقراب آن روزگار و حجة الاسلام در مقابل آن نصیحت الملک
 تشکیف کرد و نزدیک او فرستاد و آن کتابیست بلیغ در انواع نصیحت و تحریص بر عبد و الهی
 حجة الاسلام بخاطر خوش بطنه جزو سے نوشتند بود که در آن جزو فصل نصیحت ملک اسلام بود
 اتفاق افتاد که در شصت و تسع و تسعین و اربعه کتب نویسنده این حرفه را غزالی را تشکیف کردند پس
 از آنکه دوازده سال عزلت گرفته بود و زانو به لازمست کرده تا با این پنج اصل انشغال فرمان را این سخنها
 اثبات افتاد حجة الاسلام چون با عزازت و اگر اس هر چه تمامتر در دنیا و آخرت ملک با طوس آمد
 و متعصبان او را در شکگاه دیدند بخیل و تشویر زده شدند و جماعتی برخاستند و بنزدیک او
 آمدند بطوس ما و در خانه نشسته بود و در پیرامون گرد گفتند ما را از تو سوالیست اگر دستور
 دینی سپهرم دستوری داد ایشان گفت تو ندیده ب که داری گفت در عقولاند مذہب برهان و
 آنچه دلیل عقل اقتضا کند و ملاذ شرعیات مذہب من قرآن و پی کس را از انما تقلید نمیکند نه شافعی
 بر من محلی وارد نه ابو حنیفه براتی چون این سخن از او به بشنیدند نیز مجال سخن گفتن نیافتند برخاستند
 و چون الفاظ که آن محل اعتراض ایشان بود از کتب او نوشتند و بوسیله فرستادند حجة الاسلام
 جواب این بریده به باز نوشت و بر ایشان فرستاد

و آن مسایل این بود

چگونه ایمان الایمه حجة الاسلام در کسایکه اعتراض میکنند بر بعضی از سخنهای که در کتاب مشکوٰۃ الانوار
 و کیمیاست مثل این سخن که لا اله الا الله توحید العوام است و لا اله الا هو توحید الخاص و آن

سخن که در حقیقتی خداست و آن سخن که روح آدمی اندر بر عالم غریب است و وی از عالم علوی
است و متون و سبب آن عالم است چه میگوید که این سخن فلاسفه و نصاری است و امثال
این سخنها است که از این شرح حاجت است تا اعتراض و متذکران کوتاه شود و معنی این سخن
پیدا شود.

بجواب نوشت

باصدر التوفیق بدانکه سوال کردن از مشکلات عرشه کردن بیماری و علت و دست بطیب
و جواب دادن کسی کردن است در شفا و بیمار و جانوران بیمار و علت و دست بطیب
طبیعیانند و عالم ناقص طیب را نشاید و عالم کامل هر چه طیب بکنند کس جایی طیبی کند که امر شفا
بود اما چون علت مزمن بود و بیمار به عقل است و طیب آن بود که گوید که این بیمار
علاج پذیر نیست و مشغول شدن به معالجه و سبب جز و زکار ضایع کردن نیست و این بیمار را
جمل بر بیمار گوناگونی که از این علاج پذیر است و سه علاج پذیرند اول کسی است که اعتراض
به از حسد بود و حسد بیماری مزمن است که علاج را بوسه راه نیست چه جواب که از اعتراض
و سه جواب و همی هر چند نیکو تر و در دستن تر بود و در آخر ششم پیش آید و آتش حسد درون وی افروخته
شود پس جواب و سه مشغول نباید شد

کل العداوة قدیر حی اما تمها | الاعداء و من عاداه من حد

پس تبریر آن بود که در بابان علت بگزارد و از سبب اعراض کنند و اعراض عن حق تعالی عن
ذکرنا و لم یورد الا الحیوة الذی نیا ذالک مبلغهم من العلم و سهو هر چه میگوید آتش

اندر خرم خود میزند۔ الحسد یا کُل الحسَنات کما کُل النُّار الحطب۔ پس و سبجای
 حرام است نه بجای مجادله و خصومت۔ تیمار و دم آن بود که علت و سبب از حاکم و بی عقل بود
 و این نیز علاج نپذیرد و عیسی صلواته الله و سلامه علیه مرده زنده کرد و از معالجه احمق عاجز
 آمد۔ و این کسی بود که عمر در علوم عقلی صرف نکرده بود و انگه اعتراض کند بر کسی که همه عمر در آن
 صرف کرده باشد و این مقدار نداند که آن اعتراض که عامی را بخاطر آید عالم را نیز آید باشد پس
 این سخن غوری دارد که عالم نداشتند باشد و عامی بداند و همه فقها و ادوایا و مفسران و
 محدثان و مشغولان با انواع علوم عامی باشند در علوم عقلی بیشتر شکمان نیز همچنین باشند
 که ظاهر از علم کلام برخوانده باشند و غور و تحقیق آن نشناخته چون اعتراض این قوم با لغات
 نیز در اعتراض کسان دیگر که هرگز در هیچ علوم خوض نکرده باشند جواب چنان آید۔ و قصه
 سوسی و خضر صلواته الله و سلامه علیه با ذکر آن تنبیه راست برین دقیقه چون سفینه تیان کسی
 از عوام سوار کند بجل اعتراض بود اما چون عالمی کامل کند اعتراض نشاید کرد و چون حفظ مال
 ایستام هر کسی داند عالم نیز داند چون میکند۔ آن است که در او آن چیزه دیگر میاند که این
 حال با اضافت با آن علم منکر نیست بلکه معرفت حق تعالی و معرفت ربوبیت و ملکوت آسمان
 و زمین دانستن کمتر از جلالگی نیست اگر کسی همه علوم و سبب زمین برخواند و همه صناعات
 بیاموزد و در جلالگی پنج برده باشد و یا نرسد که بر جلاله اعتراض کند اگر پنج برده باشد و یا نرسد
 که بر کسی که از وی استاد تر باشد بلکه هر چه او را منکر آید باید که بر قصور خویش حمل کند چون این قادر
 عقل ندارد و سبب اعتراض باید کرد و جواب مشغول نباید شد۔ تیمار و دم آن بود که مستر شد بود

و آنچه فهم نهند بر قصد علم خویش حل کنند و اعتراض نکنند بلکه خواهد که بداند و سوال برآید استر شد و گفت
 لکن بپایه باشد و فهم نیست از ادراک و فایده علوم ظاهر باشد بچراپ و نیست مشغول نیاید و
 قال رسول الله صلى الله عليه وسلم نحن معاشر الانبياء امرنا ان نكلم الناس
 على قدر عقولهم و معنی این نه آنست که بایشان سخن گویند برفاه راستی لکن معنی آنست که
 بایشان آن گویند که طاقت فهم آن و از دانش طاقت آن ندارند و نگویند و تنبیه کنند که این کامل نیست
 بعد اگر گفته آید جزا که در کتب حاصل نیاید و ادله بکنند و ابه صیقولون هذا اوضح قدیم
 بل کذب و ابعاد الحیطة العلم و الا انما تطلبه اشارت بدین قوم است - بیایه چهارم آنست که
 مستر شد باشد و با آن هم نزدیک و نیز فهم بود و عقل بر دست غالب بود و معنی مغلوب غلب و صحت
 حساب و جاد نبود این یک علاج پذیر بود و بر کوی جواب این مسایل گفته آمد بقدر فهم می پس اگر
 کسی را معنی که از این جواب شفا حاصل نشود عجب مدبر باشد که از جمله آن سه قوم دیگر بود و بیشتر سخن
 از آن سرگروه اند و این چهارم عزیز و نادر است مسلمه پرسیدی که این سخن که لا اله الا الله
 توحید العوام و لا اله الا هو توحید الخواص چه معنی دارد و درین سخن و در اعتراض است یکی
 آنکه چون طعن می نماید در کلمه لا اله الا الله - و اشارت نیست به نقصان این و این چگونه
 بود و سبب سعادت همه خلق نیست و قاعده و اصل همه ملتها نیست و دیگر اعتراض آنکه
 لا هو الا هو مناقصه نماید که این استثناء عین مستثنی منه است یک چیز هم مستثنی
 و هم مستثنی منه چون بود و با آنکه اعتراض اول که پنداشتی که این سخن در معرض طعن و نقصان
 است در کلمه لا اله الا الله خطا ندارد استنبه بلکه معنی آنست که محذور معنی لا اله الا الله

عالم است و جمیع مومنان در آن شریک اند تا قص و کامل و خاص و عموماً هر یک که بود و قریب که باشد انسان نیز گوید
و ترسایان که میگویند ثالث ثلثه ندان میخوانند که خداست اما بلکه میگویند یک است لکن این
یکه ذات یک است و باعتبار صفات سه و لفظاً ایشان این بزرگوار واحد بالجواهریه قلت
بالا فیه با قوه صفات را خواهند و تفهیم این دراز شود اما لا اله الا الله معنی لا اله الا هو الله
بنامی دروے مضمراست لکن دروے زیادت نیست که جز خواص بدان نرسند و براندازه عقل
عوام نیست اما معنی لا اله الا الله همه عوام فهم تواند کرد.

فصل چون بدانستی که معنی این سخن تفاوت درجات توحید است بدانکه توحید را درجات
است و در ظاهر نیست که بکتمان بدان برسند و آن چون تشریست و در حقیقتی است و آن
چون لب است و آن لب را نیز لب است و دیگر و تشبیه این بخود ندان کرد که ویرا یوسی است
و پوست و بر پوست است و ویرا مغزیست و مغز ویرا مغز است و دیگر است و آن روشن است
یس اگر خواهی که تفاوت که در درجات توحید است بانی بدانکه اول درجه وی گفتن لا اله
الا الله است بزبان بی اعتقاد و بی فهم و منافقان اندرین شریک اند و این توحید را نیز حرامی است
که سعادت این جهان بدان حاصل آید تا مال و خون و سه معصوم شود و اهل و فرزندی امین
شوند و درجه دوم اعتقاد معنی این کلمه است بر سبیل تقلید بی معرفت حقیقی و همه عوام خلق بدین
درجه رسیده اند و این چون به تحقیق نزدیک تراست این هر دو جهان ثمره و نیست چون نصیق
جمه انبیایان بود پس این قوم اهل نجاتند اندران جهان نیز اگر به کمال سعادت اهل معرفت ترسند
و درجه سوم هم آن بود که معنی این کلمه بر بیان محقق و مکشوف شود تا بچنان که بشناسند خدا

سیزده شمس سی و نه بود برهان حسانی هم چنین و حدائیت حق سبحانی بداند چون کسی
 باشد که صاحب خود نداند لکن از کسی شنیده بود که سیزده شمس منی و نه بود و اعتقاد کرد و با تند
 و تقلید تصدیق کرده این سوره متعادلت است اولی صاحب مقاله است - دوم صاحب
 عقیده است - سوم صاحب معرفت است و از این هر سه هیچ صاحب حالات نیستند از باب
 احوال دیگران در باب سعاد و اقبال دیگر درجه چهارم آنست که با معرفت هم صاحب حالت
 بود که در هیچ سینه و جنبه و جزئی که دیگر را جو است و صاحب قالب بود معبود و سبب بود و آخر ائمت
 من آل الله که هؤلاء الله آن بود که در پاستند و در بند و سبب باشند و سبب باشند و هر چه
 در دنیا آفرین گویند که فلان خرنده است و فلان شکم خنده است و رسول الله صلی الله علیه و سلم
 گفت حق عبد الله هر چه و حق عبد الله در این همه را بنده گفت که در بنده آنست که طلب میکند
 پس هر که بخواهد شهود و سبب و دوست وی بود و طبع فرمان حق بود که لا اله الا الله از وی
 درست بود و توحید و سبب هم حالت بود و هم مقالات - اگر چنین نبود از مقصود این کلمه
 محروم بود و نصیب گشتن زبان بود و اندیشه دل - و اگر چه این کلمه راست بود و سبب و دروغ
 زن است درین کلمه قال رسول الله صلی الله علیه و سلم لا یزال لا اله الا الله فی
 عن الحلقه اب الله ما له یوفی و اصفه دنیا لهم و اصفه دینهم فاذا انزل الله فی
 لا اله الا الله قال الله تعالی که یتم نعمها و اذین بسیار این کلمه را بگوید و منی و سبب
 چون روی دل و زبان و با و توحید و همه احوال بود و فرمان خداست نیست درین کلمه
 دروغ زن است بلکه اول دروغ و سبب آنست که در غایت است گوید الله اکبر گویند دروغ گوئی

اگر در دل تو خداست تعالی بزرگتر بود و نه طاعت و نه دانتی نطاعت شیطان و طلب
 ویرا که در دین و دنیا و شهوات را چون گوید انی وجهت وجهی للذی فطر السموات گویند در مرغ
 مگوی که اگر باین روی ظاهر میجوایی و در دین پناورده که دی درین جهت نیست و اگر دی
 دل میجوایی روی دل تو هم بسوی دنیا جاهد مال و عظمت و شهوات است در مرغ چراسی گوی که بکج
 سر ترا میداند و دانند که در دین از که ام جانب است و چون گوید ایا الک لغبدا باو
 یسین نکذیب رود و گوید انت عبد الله یا ربهم و عبد الحیاه و الخشعة فاما انک که نه عبادت
 آن بود که تو در بند آنی پس باین مرد که اهل لا اله الا الله است لکن حال و در چه دین
 آنست هرگز برابر نباشد با کسی که بجام تقوی بر سر همه شهوات خویش کرده است و جز بر وفق
 فرمان هیچ کاری نکند و بدانکه مثال توحید و معرفت چون مسهل است که مقصود از او
 یال که در دین و در دست از اخلاط چون مسهل بخورد و کار نکند از او شفا و سلامت حاصل
 نیاید بلکه در دین خطر بود و مسهل توحید چون در دل فرو آمد اگر علت هوا و شهوات را کسر نکند
 چون مسهل بود که کار نیاید این کس چون برابر بود با کسی که توحید ویرا از همه بند با بیرون کرد
 و ویرا یک صفت و یک همت و یک معبود گردانید ایشان هر دو از اهل لا اله الا الله
 اند و میان ایشان چندانکه میان آسمان و زمین فرق است و در حجب پنجم آنست که این
 مسهل توحید در باطن و دین اقتضای نکند که شهوت مغلوب گرداند و هوا را زیر دست
 کند بلکه لکلیت هوا و شهوات را محو کند تا در هیچ کاری متبع شهوت نباشد نه بر وفق شرع نه برخلاف
 شرع بلکه بیک عزم و یک همت شود و بگوید لا اله الا الله و لا یستعبد الا الله و لا یطاع الا الله -

پس اگر مردمان خود را از برائت آن غرض تالذت طعام نیابد لکن بضرورت خوردن بقوت
 طاعت و عبادت بیابد و اگر لفظاء حاجت رود برای فراغ عبادت رود تا بالغی ارضیست پس بگوید
 و فرقی نکند میان آنکه طعام بعد از رسانیدن از معده بیرون کند بلکه هر دو بصورت فراغت و قوت
 عبادت باشد و اگر کسی برائت آسایش نبیند لکن برائت عبادت را نبیند و اگر
 نکاح کند برائت شہوت نکند لکن برای مشغولیت و کثرت امر محمد مصطفی صلی الله علیه و سلم کند تا
 بایشان مبادست کند و همه احوال وی هم چنین بود اگر گوید و بگوید و بگوید و بگوید و بگوید و بگوید
 و تفاوت میان این درجه و درجه چهارم بسیار است چه توحید لکن هر دو از دست شہوات بکلی
 بیرون کرده و یکس از دست شہوات کوفتنی شرع بود بیرون کرد اما این هر دو اصطلاح از دست شہوات
 بیرون کرده است درجه ششم آنست که توحید ویرا و لا اله الا الله از دست و سبکست و
 از دست هر چه در عالم است بیرون کند بلکه ویرا از دست آخرت بکلی بیرون کند چنانکه از دست
 دنیا و دینش بیست نظر او را که بیک نفس وی ماند و هر چه در عالم است و دنیا و آخرت جز خدای تعالی نماند
 و خود را فراموش کند و هر چه جز حق است فراموش کند و از همه غایب شود و همه از وی غایب
 شوند نه و سمانه عالم حق ماند و بس قل الله ثم ربه ثم مال وی بود کل شیء الا الله
 الا وجهه نقدت وی بود اهل بصیرت این حالت را الفناء فی التوحید گویند که جز از حق آنهم
 فانی نبود بدان معنی که اگر بقضاء خود اتفاقات کند بدین اتفاقات از حق تعالی مستغول شود و هر که
 طاعت او را یک این ندارد پس بداند که این طاعت بجا حاصل است و کمال توحید خود اینست
 و آنچه گفت که لا اله الا الله تقریباً لب الخالق حق لوجه فاذا اوجبه کتب سمعه الذی

یسوع به و نصیحة الذي يصعد له الله الذي ينطق به صاحب درجه پنجم بخود بود و بخود گوید و شنود و
 بیند و لکن براسه حق نه از برای من خود اما این مرد با خود نبود و بخود نه بیند و شنود
 و نگوید و لکن به و گوید و از و شنود و از او را بیند در هر چه بیند و آن مرد همه چیزهای بنید لکن بخاری را
 بان هم نمی بیند و میگوید ما سرانیت شمایا الا و سرانیت الله عز و جل مع این مرد خود جز خدا
 را بیند و میگوید ما امری الا الله و لیس فی الوجود غیر الله آن مرد گوید معبود نیست
 جز خدای و این مرد گوید معبود نیست جز خدای پس توحید آن مرد جزو نیست از توحید این مرد
 که آن مرد معبود جزوی نفی کرد و این مرد آن معبود جزوی نفی کرد و در نفی معبود نفی معبود زیاده
 است پس چنانکه درجات توحید در توحید این مرد مضمر بود و در ضمن طی دی را حاصل بود توحید
 وی با همه توحیدها و دیگران در طریق توحید این مرد حاصل است پس آن مرد عامی گشت
 در حق این خاص الخاص چنانکه ارباب دیگر درجات عامی بودند و حق آن مرد و کمال درجه توحید
 این درجه ششم است و ارباب این مقام را در غلطات این حالت شبه سگری پیدا آید و
 در آن سکر دو گونه غلط کنند یکی پندار که اتحاد حاصل آمد و او خود حق گشت و هر دو یکی شدند و
 دیگر دانند که اتحاد محال است لکن پندار که اتحاد حاصل آمد و آن بطلان عبارت کنند پس صاحب
 خیال اتحاد باشد که گوید انا الحق و سبحانی و ما اعظم شأنی و چون آن سکر بصحبه بدل شود
 بدانند که آن غلط بود که حلول عرضی را بود و در هر سهر یا جسمی را در باطن جسمی محبوس و این هر دو بر
 حق تعالی محال است و اتحاد و دو چیز خود محال است اگر چه هر دو محبت باشند زیرا که چون متحد شوند
 از سه حال خالی نشود یا هر دو موجود باشند پس متحد نه اند که هر دو هستند یا هر دو معدوم باشند

پس هر دو نیستند یا یکی موجود دیگری معدوم پس امتحان بود پس کمال تو مید این بود که موجود نیست
 جز یکی تا نگه بعد نیست جز یکی آن نیز هست است لکن این بدانست که است ضایعه از انست سوال بهما گوئی
 این بران مثل است مدیاده لکن این محال آمده است و نامعقولی چه آسمان و زمین و کواکب
 و ملک و دنیا این همه موجود اند پس معنی چه دارد که موجود نیست جز یکی جواب این باشند
 و بدان که اگر روز عید یکی بعضی شود با غلامان خوش و همه را اسپ و ساخت و تجمل و علم دهد
 چنانکه خود دارد پس کسیکه همه را بیند گوید این همه را در کو انگری برابر اند و همه تو فکر ندی سخن درستی
 راست نماید در حق کسیکه از سر کار خبر ندارد و پس کسیکه از سر کار خبر دارد گوید که این ملک اینست
 را بعاریت بایشان داده است چون نماز عید بکنند یا از خواهر هست پس اندرین صورت آن
 غلامان تو فکر نیستند بجز ملک است بحقیقت این باشد که وی گفت که اضافت عاریت
 با مستغیر مجازی بود و بحقیقت مستغیر همان در دیش است که بود و تو نگری بدان مال مستعار
 از مستغیر منتقل نشد اکنون بدانکه وجود همه چیزها عاریتی است و از ذات چیز نایست بلکه
 از حق است و وجود حق ذاتی است نه از جایی دیگر آمده است هست بحقیقت وی است
 و دیگر چیزها هست نماید در حق کسیکه نداند که عاریتی است پس آنکه حقیقت کار با شناخت
 کل شیء لا وجه و بر اعیان گشت از لا و ایا نه آنکه وقت مخصوص چنین باشد بلکه همه
 چیزها در همه وقت با از آنجا که ذات و نیست معدوم است و هستی ویرا از ذات خود نیست
 بلکه از ذات حق است پس این موجود مجازی بودن حقیقی پس این سخن که موجود نیست جز یکی
 درست باشد پس آنکه لا هو الا هو - درست بود که هو اشارت به وجود است پس اگر

موجوده بود که جزوی موجود است موجود نیست جزوئی در حق وی درست نیست و اشارت
 جزوی راست نیست معنی که الله الا هو اینست که اگر کسی فهم نکند معنی درست که این باری
 هر فهمی نیست مستعمله برسد بهی که معنی این سخن که الله هو الله و چه نیست و نور آن بود که انوار و شرفی
 بود و شعاعی جواب بداند معنی این هم در کتاب چنان بیاید اگر در است که هر که تامل کند
 این معنی ویرانها هر شود و اگر نور جز این نور محسوس نبود که شعاعی دارد و خدا تعالی قرآن شریف
 و رسول را نور گفته و اینست که نور را صیدنا میگوید معنی نداشته که گفته که الله نور السموات و الارض
 پس بداند که نور عبارتست از چیزی که در اینست و پس چیزی دیگر را بوی میزند و این اضافت با چشم ظاهر
 است که آنرا بگویند و دل را چشمی است و آن چشم را نور نیست باضافت با وی همچون نور بصیرت باضافت
 چشم ظاهر را این سبب بود که عقل را نور گویند و قرآن را نور گویند و رسول را نور گویند - بداند که
 زیرا میتوان دید چشم دل و دیگر چیز را بوی بتوان دید و او خود را نیز نمیبیند پس اسم نور بوی او است
 از آنکه بنور چشم ظاهر که قوت البصار را نور را گویند که چیز را بیند از آنکه وی خود را بیند و عقل خود را بیند و دیگر چیز را
 را بیند پس شعاع در روشنی چشم ظاهر دیگر است و روشنی چشم باطن و دیگر قرآن نور است و رسول نور است باضافت
 چشم باطن پس چون را نور که عقل را نور گویند بدان سبب که سبب دید چیز را است آنکه عقل و دید را نور است و هم
 چشمها باطن و ظاهر از نور است و هر طور و نور و دید را را که در عالم است از نور است این اسم
 روسه صادق و چون معنی درست بود و لفظ در کتاب و سنت آمده باشد چه مانع باشد و
 شرح این در کتاب محکوم که انوار است از این گفته آمده است اعتراض اگر بر لفظ است
 این لفظ در قرآن است که الله نور السموات و الارض و در خبر است که رسول صلی الله علیه و سلم

را از تسبیح برسد که حق را دیدگی گفت و توانی آسمان و اگر اعتراض بر منی است چون شست
 آن گفته آمد و در آن هیچ مشک نیست اعتراض پس ازین سخن چهل اود مسئله رسیدی که معنی
 این سخن که روح آدم عرب است و مشرق و با عالم ندویت چیست که میگوید که این سخن لغوی
 و فلاسفه است جواب بد آنکه لا اله الا الله یعنی سهول الله سخن نسائی است و لیکن
 حق است باطل نیست سخن حق بد آنکه باطل گوید باطل نشود و غایت حمل این باشد که کسی پیدا کرد
 هر یک باطل گفت هر چه دیگر گوید باطل شود اگر چنین است پس بهتدافع و کفار قادرند بر الکی هر چه
 حق است اعتراف نمایند گردان یک چیز که کفر و بدعت بداند و همه حق باطل شود لکن طسریقی
 عقول آنست که امیر المؤمنین علی رضی الله عنه گفت لا تعبدوا الخلق الا لاجل العباد الحق تعبدوا الله
 پس این سخن که روح آدمی غریب است اینجا و اصل وی از بهشت و کار وی سرانفت است
 است و قرارگاه و وطن وی اژدان عالم است که در بهشت گویند و عالم علوی گویند و بهر آن
 و کتاب برین لیل است و بد آنکه فلسفی یا اندرانی بدین قرار دهنده باطل نشود این از دوسه
 آیات و اخبار ظاهر است اما از دوسه بصیرت هر که حقیقت روح آدمی را شناخت بداندست
 که خاصیت وی معرفت حضرت الهی است و غذا دوسه آنست و هر چه خاصیت این عالم است
 از ذات وی غریب است و عارض را بداند که بشود و باره بزر معرفت حق تعالی و معرفت
 حضرت ربوبیت نماد دوسه بدان زنده باشد و بانی نعم و مخرج تحقیق آن در کتاب احیاء
 کیمیا گفته آمده است هر که خواهم که بداند در آن کتب تا بل کند و هر که بمشغول غدا و لغت نگر و چون
 آن کتب را اشتیاقند بدین مختصر نیز نموده و زبان حسد و عناد هر که منقطع نشود و دل در آن بین

هیچ معنی ندارد و اگر کسی را طلب حقیقت این علم است طایفه ای نمی شود و استقلال فهم
آن ندارد و باید آمدن و بیاوردن فاعله و مفعوله و افعال الوجوه که درین کتاب هیچ سخن نگفته است
که در برهان قطعی اثبات آن توانم کرد یا هر کس که او فهم دارد و از بیماری حسد و حسد خالی باشد
نباید که در حق وی چنین آمده باشد **أنا جعلناه على خلقهم آية أن يفتقروا في الدين فلو أنهم ذنوا**
وتدعوه إلى الهدى فأن يموتوا بالهدى

اما آنچه درخواست است که هر چه ازین جنس سخنها مشکل است شرح کند تا اشکال شود
بدانکه در هیچ کتابی سخن نیست الا که شرح آن بان بهم است که راکه فهم کند هر که بدان فهم نکند
جز بدانکه باید و بیاورد و بهمانه بشنود و هیچ تعبیر ندارد و اعتراض به اهل محصور نبود که از کجا خبر
تا از این جواب توان داد که اسباب جهل و بیماری در آنها مختلف است و در حصرت بیاد دل دران
نباید است که اگر سخنی از اعتراض نگاه توانستی داشت قرآن را نگاه داشتند چون اعتراض به اهل
از آن قطع کردند تا صد هزار اشکال در دوماه جمال بماند است که علاج نمی پذیرد
در دیگر سخنهای این طبع محال بود

يُجِبُّهُ الْمَاءُ الزَّكَاةُ

وَمِنْ ذَلِكَ ذَا فَحَرِّهِ

مسئله پرسیدی که معنی این سخن که افشا اسرار ربوبیه کفر است چه باشد که اگر این سر راست
باشد کفر چه بود و اگر دروغ بود سر ربوبیت دروغ چون بود چو اسب بدانکه این سخن ابوطالب
و قوت القلوب حکایت کرده است از بعضی سلف و من در کتابی پیش ازین گفته ام قال
بعض العالمين ابتداء من الربوبية كفر - و معنی این سخن آنست که در اسرار ربوبیت چیز راست

که بیشتر اقسام احتمال آن کنند بدان جنب متفرد طاقته آن حق ندارد و در حق و سب باطل بود
 و معنی این محس که رسول الله صلی الله علیه و سلم گفتند است مخرجها کثیرا لانیة کواکبه نأی حکم الناس
 علی حدیث حق و لهذا این بود و یک مثال این مستوفی است و یک سبب بر وجه و علی را منع هر دو را دانسته و
 نگویند که خلق فهم عارند و بدان نیز در کفر اند و در خبر است که الله جل جلاله فلا تقصروا بر بنده
 گرو سبب یک مثال تحریر است از جهت آنکه چون این سرگودی که خداست بجهت نیست و
 بدلائم متصل نیست و معصل نیست و داخل عالم نیست و خارج نیست و هر شش جبهت از وی
 عالی است و بیشتر خلق طاقته شیعین این ندارند که کافرشوند و گویند که چون چنین است خود
 نیست که هر چه سیر در عالم و درون عالم نیست آن معدومست یا گویند این باطل است
 و نشانید که چنین بود و در تفسیر آیه و این یک از جمله اسرار الهیست از جمله تقدیس که هرگز رسول الله
 صلی الله علیه و سلم صحابه رضی الله عنهم بدین صریحی نگفتند با آنکه دانستند که چنین است این
 مثال این مستوفی است بر وجه گرو سبب که هر طرفی سلف دارد و مثال دیگر نزد یک گرو سبب
 آنست که گویند نشاید که گوئی هر چه پاک کنیم و گوئیم از ذکر و طاعت کفر و معصیت ندارد از آن خشنودی
 بود یا خشم بلکه هر دو نزدیک وی برابر بود که ویرانه خشم است نه خشنودی پس چرا خشنود را نارنجبه
 داریم پس گویند تاویل رضا و غضب نشاید گفتن تا آنکه معلوم است که خدا می خشمگین نشود که
 نقصانی بود و خشم بر کسی روا بود که دیگر بر وی چیزست تواند کرد بخلاف مراد وی آنکه جزو
 فاعل نبوی خشم چون گیرد و با گیرد و خشمود کسی شود که مراد و سبب حاصل گفت و در پاسخ غرضه
 نبود که حاصل شدن آن ویرا اولتر بود از ماندن پس خشنودی وی محال بود و گفتن این

خلق خلق را از طاعت باردارد و در کفر و پااحت افکن و شال این بسیار است و سرفردنگو
 در سر روح دو جهه ضرر رسیدن بخلق در دست نیدن این مسئله مفهومی تر شود لکن چون رسول الله
 صلی الله علیه و آله آمد دستور بی ندادند که پیش ازین گوید الروح من الله و من الله
 گفتن رخصت نیست اما سلیم دل مردی بود که پندارد که پیغمبر صلی الله علیه و آله حقیقت روح
 بدانسته باشد که هر که حقیقت روح ندانست خدا را ندانسته باشد یا خدای را دشوار نواند دانست

باب دوم

در آنچه بنور نوشته

و آن دوازده نامه است پنج بصاحب شهید نظام الدین فخر الملک و یکی جواب صدر المور و احو
 بن نظام الملک و سه بشهاب الاسلام پیش از وزارت و یک به وزیر شهید مجیر الدین تغره اسم
 بغفرانه و هر یک ازین نامه ها گنج است از گنجها حکمت و صدفیت مشحون با سراسر شریعت

نامه اول

که بنظام الدین فخر الملک نوشته است مشتعل بر تجذیر و تذکیر و

اسرار و حقایق شرع و عقل

بسم الله الرحمن الرحیم

امیر و حاکم و نظام و هر چه بدین نامه همه خطاب و التفات است و از جمله رحم

واما واقعه که در این تاریخ است سی امیر با نطق و حقیقت او را طلب کردن مسموم تر هر که باطنی ظاهر
 او یعنی امیری آراسته است امیر است اگر چه او را امیر گویند و هر که ازین معنی غافل است
 امیر نیست اگر چه همان او را امیر گویند و معنی امیر آن بود که امر او بر لشکر و روان باشد و
 اول لشکر کسی که در آدمی کرده اند جز در باطن او است و این جنود اصحاب بسیار اند و باطل
 خود را کلاه و روبرو را ایشان سه از یک شمول است که بقا و درات و مستقیبات گرایند و
 یکی غضب است که قتل و ضرب و بیهوش نماید و دیگر گریز نیست که بگریز و حیل و تبیس نماید
 و این معانی را اگر از عالم شکل و صورت کسوتی پوشیدند پس بسوزانگی خشنویری بود و
 و دیگر کبی و دیگر شیخانی و خلقی و دگر دگر و دگر دگر و دگر دگر و دگر دگر و دگر دگر و دگر دگر
 فرمان بر ایشان روان کرده این قوم امیران و پادشاهان و دگر و دگر و دگر دگر و دگر دگر و دگر دگر
 بر میان بسته اند و شب و روز و طاعت و متابعت ایشان ایستاده و این قوم امیرانند
 و بنمایان این عالم باشند که امیر و پادشاه را گدا و مسکین گویند و آن امیر و پادشاه را امیر و
 وزیر و پادشاه گویند و اهل بیرون هم چنان شوند که سیاهان را کافور گویند و بادیه و ملک را
 سفاده گویند و ازین تعب نکند که دانسته نماند که این عالم عالم القباس و انعکاس است و این
 عجب که اصل تا فرمایش هر دو عالم که یکی عالم حقایق و معانی است و از عالم ملکوت گویند و یکی عالم صورت
 از عالم شهادت گویند بنابر القباس دارد و هر چه عالم شهادت نیست نیست و اینست و
 لاشع و صورت شے و هر چه عالم حقیقت است هست نیست و این باضافت
 با این چشم است که خلق این را دیدار میدارند بوقت مرگ چون این چشم فرا شود حقیقی از غشاه

این عالم بیرون آید قصه قلب افتد هر چه راست پنداشت چنانست نماید و هر چه را نیست
پنداشت خود هست چه آن بنید گوید بار خدایا این چه حالتست کارها معکوس گشت خطاب آید
که فلسفنا عنک عطا کذا فی الیوم حدیث گویند آنرا نداشتیم که چنین بود و گویند بنا البصر ناد
سمعنا فاجبتا علی صالحها خواب میدهند اولی عمر که میآید که خیزه مزنگ که جاء که اندک
فلذوقنا الکلامین من نصیر گویند در مصحف قدیم نشانی دید که گفت کسراک بقیعة النبی
ماء حق ارجاء له لیلیدة شفاء و وحل الله عند ذلک فافک حساب و بهمان کسی گوید که هست
نیست نمانی و نیست هست نمانی مفهوم نیست و حقایق معانی باقیام ضعیفه بمنای توان برسانید
گرد باد که در پیرامی ضافی از زمین بر خیزد و بر صورت مناره مستطیل بر خیزد شش می پیچد کس
و در گرد پندارد که خاک خود را می پیماید و می چنانست که با توره خاک زره چو است
که تحرک اوست لیکن هو را نتوان دید خاک را بتوان دید پس خاک در تحرک نیست هست
نماید و با هو هست نیست نماید که خاک را در حرکت جز مسخری و بیچارگی نیست و در دست
هو او سلطنت همه هو را دست و سلطنت هو با پای است بل مثالی که بتجقیق نزدیکی است
روح و قالب تست که روح هست نیست نماید که کس را بدو راه نبود و سلطان و قاهر
و متصرف وی بود و قالب اسیر و پیاده او هر چه بنیاز قالب بین و قالب اذن بنیاز کل عالم را
باقیوم عالم همین مثالست که قیوم عالم هست نیست مایست و رخن اکثر خلق که پیچ زره را از
عالم قوام وجود نیست بخود بل بقیوم اوست و قیوم هر جزیر بضرورت باوی بهم باشد و حقیقت
وجود ویرا باشد و هر دو مقوم از و بر سبیل غایت بود و هو معکمل اینها گفته و لیکن کسی که معیت نداند

الامعیت جسم با جسم یا معیت عرض با عرض یا معیت عرض با جسم و این هر سه در قیوم محال
 باشد این معیت فهم نتواند کرد و معیت قیومیت جسم را نیست بل که معیت بحقیقت این است
 و این هست نیست نیست که سایه این هست را نشانه قیوم با جوید و می باز نیاید
 که سایه این باشد تا خفته خود را بچوید و می باز نیاید بلکه همه حق را می بیند و میگوید لیس فی
 الوجود لا یقیوم و بسیار فرق بود میان کسی که خود را بچوید و می باز نیاید و میان کسی که قیوم
 را می چوید و می باز نیاید و این سخن از اندازد بکلیت بیرون است اما فراموش قلم آمد ساخته
 و بهر آن سبب آنست که او را کیا هستی زیادت از آنکه ابناء جنس وی را باشد و نادر
 از نادر که بخدای تعالی استعادت که از تصور کیاست خلائق که شریک خلق که پلاک شده از کیاست ناقص شده
 و اکثر اهل الحقه المیده و اهل العلیس ذلک الباب و خلق سگ کرده اند یک عوام که بتقلید قناعت
 کرده اند و راه فرا تصرف در کار خویش ندانند بلکه از دیگر کسی آموزند و اگر چه بسی تنه نیست
 این قوم از اهل بخاتمند و میگفتند و الالباب و ایشان اهل علیین اند و در هر عصری از ایشان یکی
 باشد یا دو بسیار نبوده و قیوم اهل تصرف اند یکیاست خویش و این قوم پلاک شدگانست
 طبیب بکمال شفا نزد یک است و متقلد وی چون تصرف در باقی نکند اما انیم طبیب و در خون
 و جان بیماران بود و هر که او را تصرف آمد که یکیاست ناقص از تصرف میکند هم نوع طبیب
 است و سر حزن زیر کان البیس است که نوعی زیر کی و تصرف که او را مخلف داشت
 و بقیاس و برهان گفتن متنبول شد و گفت ناچار منته خفته نام خفته و طین و حسن بعضی
 رضی الله عنه را پرسیدند که البیس نقیه در یک هست گفت هست اگر نبودی زیر کان و

تقویست و اساس تقوی نزد جنیز است التعظیم کلام الله و الشفقه علی خلق الله و هر طاعت که
ریاست و عمل در شمولی یکسے ناشایسته و در آن چندان خطر زیادت که ولایت قضا با انشایست
و در چه ریاست و عمل باز زیاست و اگر باطل بنیاد و همدلایق باشد اما امارت با تس قضا مقام نبوتست
و منصب مصطفی صلی الله علیه و سلم و لیکن کما انزل الله منہ که مصطفی ما در دل اوق رس
هست و منصب این نشانده الا که را که در ریاست از و خجل زیادت چون ابن لکاه ندارد و التعظیم
کلام الله رفت که تعظیم او در تعلیم منصب نبوتست و الشفقه علی خلق الله رفت که اولا که
دوم و فروع و در خطر نهاد که یک خنثی که چه پندارند که آخرت را چه بگذرشته است چه از یکساز
خطر بای کار قضا مال ایام است چو صاحب تقوی نباشد مالی ایام با قضا داد باشد
وقد قال الله تعالی ان الذين یاکفون اموال الیتام علیها لعلها یتکون فوطونکم یا رسول الله صلی الله علیه و سلم
چون کسے ازین و وعید پاک ندارد و دیگر کار با هم پاک ندارد و این وعید و قرآن بران مخصوص
نیست که این میکند بلکه دو مشرب یک دار و یکے آن دستور ببارک که آنرا تمکین کند و دیگر
از مسلمانان کسیکه تواند که این باز نماید و تقصیر کند به شر یک باشند و چون کسی متدین
تقوی نفس کند و ما و فروع و املاک مسلمانان در حسن حصین کرده باشد و امر و فغان کس
در حسن سیرت و دیانت بی نظیر است و شایستگی دی این شغل ما بر صدر وزارت
پوشیده نیست چه ناحیه جربان امر و زبرد و زنده است و راسه عالی با آنچه عین صداقت
و الخیر یسمع الله تعالی و السلام

نامه سویم

که بصاحب شهید فخر الملک نوشته است

منتظر بر زجر و روح بلین ارار کتاب محذور و حجت و تحریر صی تمام بر انصاف و محبت و
سختن مؤن از اهل یوس و محل بر تقدیر پذیر نویسن نظام الملک بر سر نامه نوشته بود و شربت تلخ
بانتفعت فرستاده آه بخلوت خالی تامل کند و بسبع دین بپزند و که شربت تلخ بامنتفعت از
دوستان حقیقی رود و شربت شیرین بامنتفعت از دوست و دوستان ظاهر و دستان خفیه

بسم الله الرحمن الرحیم

مال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم انا و اتقيا اهتقوا من التكاليف و القاب هم
باز نهادن راه تکلیف و عادت و سنتی که از سر دیانت رود باید که از عادت دور بود و در
راه عادت نیز بنحی که کمال رسید از پیوند القاب مستغنی بود و چون حال بنهایت رسید تا طایفه ریکار
شود و اگر کسی گوید «خواجه امام شافعی» یا خواجه امام ابو حنیفه قدس بود که کرده باشد و
کار کمال را از جهته خویش پیوندی ساخته بود و از زیاده علی الکمال نقصان کار خویش
و خواجگی دنیا بخله رسیده است که با تو گفتن که تو چنین و تو چنانی بخطاب هیچ نقصان
ندارد و آدم بخوابی کار دین که بهتر ازین میباشد بدانکه روز کار فقر است و آخر زمانست و کار پاک
دینی با آخر کشیده است اقرب الله خیرکم و هم فغفلة معوضون و هر کسی را در وقت

قدرت بخشنه منین حاجت می دو گوید به حسن خویش از خیل و لشکر و شمشیر و تبر ساختند
 و گوید به این جمع نعمت و مالی و دیوار بلند و درگاه منین ساختند و گوید به از دین ایشان و دعای
 مسلمانان از دین بجهان تعالی از حال و برستی و زمین و غیر ایشان برهانی ساخت
 بر خطای فریق اول تا بداند که خیل و لشکر بواسطه آسمان و زمین ممکنه و از حال عمید طوس
 و غیر او برهانی ساخت بر خطای فریق دیگر تا بداند که دیوار بلند و درگاه منین و جمع نعمت دفع
 بلا کند بلکه سبب بلا گردد و تا بداند که این معنی از آیه های قرآن باز کند که گشت جمع مالا و عدل
 بحسب قوله احلله کل المخلوق و اما انصفی مالیه صدق ساطیه تا آیه عنده
 اذا تودی و از حال حمید خراسان برهانی ساخت بر جواب فریق سوم تا بداند که کاسه شور با و قوس چین
 که بر پیشی رسد آن کند که صد هزار دینار و صد هزار سوار کند کار دزد و دزد را بطل
 کند تا خدای تعالی را معنوم شود که لشکر از سهام دلیل باید ساخت نه از سهام النخل و بدین معجزه
 صدق مصطفی صلی الله علیه و سلم بداند که گفت لا تحاربوا البلاء و گفت لا تحاربوا البلاء
 از نه خجیب آن بود که چهار بارس دولت خویش بجا کرد خویش تسلیم کند آن پیر شهید تو قدس سره
 و دفعه کافیه چون شنیدی که صاحب کرمان خیرات کند هر وقت آن را نام او بفرز آید شر او کند
 خیرات را کار بودی که گفتی که نباید که از مشرق تا مغرب کسی بود که در خیرات او برین
 سبقت گیرد و فذلك و یا فاما المتأخرون حمد و همه چیز با حراست گردید که
 و اجمعت قال رسول الله صلی الله علیه و سلم لا أحد الا انفس رجل الله الله مالا و بنفقه فی
 ماله و رجل الله صلی الله علیه و سلم و الحق الیه بحقیقه تا بداند که این شهر از قضا ظلم و بران بود و تا خیر تو

از اسفراين و دامغان بود همه می ترسیدند در مقامان از بیم عظمه سیف و خشم و ظالمان از مظلومان
 عذر میخواستند اکنون که اینجا رسیدی همه بر اس و خوف برخاست و در مقامان و اخباران سب و غلام
 و دوکان نهادند و ظالمان و لیک گشتند و دست فرازدوی و مبارزه شب چند دکان و مرايه
 قصد کردند و تحت کالاسه عمید عم و خویش ساختند و مردمان را با مصالح جرم را به تمت
 زدن گرفت اگر کسی کار این شهر بخلاف این حکایات میکند دشمن وین تست رعیت را
 در یاب لابل کار خویش را در یاب و بر سر سره خویش رحمت کن و خلق خدا را با مصالح گذار و از بار
 در ویشان که شب در روز میکنند بترس اگر این کار بجای تو با مصالح آید و اگر باز نیاید بدین ماهر
 و معصیت بنشین که خدای تعالی میگوید در خلقت احوال و خلقت له ید اخطو فی الخلقه للخالق
 و قشرت الخیار علی دیدیه و فی الخلقه الله و قشرت الله علی دیدیه و فی الخلقه الله علی دیدیه
 ذاب انکور همه دوستان بر نظامی بدین مصیبت خویش نچرخ باشند و بشاط مشغول و
 بدانکه و عاس مردمان طوس بدین و بدی محو نیست و عمید را این نصیحت بسیار کرد و مرنده نیست
 تا حال و عسرت همه گشت مصرع

وما ظالم الا ویبلی بظالم - ثم ینتقم الله منهم جميعاً
 و بحقیقت بدانکه هیچ خداوند مال و ولایت نیست که نه در این زمین فراپیش است قطعاً و یقیناً
 که هر که دل خویش در عشق مال و ولایت بسوخت بضرورت در فراق آن بسوزد و دکان این
 برسد در جه بودیکه درجه سعاد و این آن بود که مال و ولایت با اختیار خویش به غفلت رو
 با نظام دهد و بدست دهد و این توبه و تفرقه اگر چه با اختیار بود و دل ویرا بسوزد و لکن بسازد و

منم سابق با نیرات این بود و دوم و نیرات آن بود که کسی را بر دوش مسطه کنند تا قهر از وی آید تا
 داین از وجه نکال و حقوق بت بود و از وجه کفارت و طهارت و منم مقتصد این بود و سوم و چهارم
 اشقیاست که آن در دنیا از وجهها بکنند تا قهر از او آید و کار را نگران بکند الموت بکنند و ان شاء الله و
 این از همه عظیم تر بود و ولد ناب الاخرة که او را بگویند ظالم السعیدین بود و در عیال
 عقوبته فی الدنیا فیض و سعید بود که آن را از مسائقان با نیرات که آن در وجه
 دیگر و وجه شقاوت است و از سه مرتبه شیدین یکی ضرورت است قطعا و یقینا بشنوائین
 سحمای تلخ با منفعت از کسی که او طبع گاه خوش باشد و سلاطین و اوج کرده است تا این سخن
 می برون گفت و قدر این سخن بشناس که ده بار از کسی دیگر شنیدی یا که هر کس که جز این
 میگوید با تو طبع وی جابست میان او و میان کلمه الحق و بحق خداست و بحق آن پدر شهید پرتو
 که امشب در میان آنکه خلق خفته باشند بر خیز و جامه پاک در پوشش و طهارت کن و
 پاکیزه جای خالی طلب کن و دو رکعت نماز بکن و روزه بر زمین نه پس از سلام بصدقه
 و زاری و اگر لیست از ایزد تعالی در خواه تا راه سعادت بر تو گشاده کند و در آن سجود بگو
 یا ملکا یا عزول ملکه یا حم ملکا یا ذوال الملک و ای قضاة غفلت و دقت که لا صلح صحت
 اگر پس از این دمایک سعادت اندیشه در کار رعیت کن و درین قحط و ظلم تا بر بینی که راه
 مصلح چون گشاده شود و در خیر آن چون پیوسته گردد و السلام

نامہ چہارم
کہ یفخر الملک نوشتہ در حق امام شہید ابراہیم مبارک
بسم اللہ الرحمن الرحیم

[illegible]

علیه الصلوة والسلام ایها الناس کان الموت علیکم ما کتب وکان الخوف فی اعینکم
 ما وجب وکان الذی یشتعرون من الآلات صفر عما قلیل الیائمه الجوعون فیوهم الجلام و
 تاملوا انهم کما یخلدون بعباده قد دنیا کل واعظ وانهما کل ضالجه هرکلی از بزرگان خفتم که آن
 دیگر خالی بودند همه علت و ولایت کاروی و بزرگان و انوار زنده است که ضعیف کاری بود بکار و بی نهایت بود
 مثل الذی الخلد و امر من الله اولیام کمال العلیت یقتضی بقایه ایضا سبحان تعالی صدر وزارت لا
 بعضیا یاین نور آراسته دار و دار کارها سر و تحقیق بیند نه ظاهر و صبر و ویدار و منبع این
 نور و خصلت است عدل و عدالت آن بود که در بزرگی خداست تعالی چنان باشی
 که خواهی که بندگان وی باشند و خدمت او و عدل آن بود که با خلق آن کند که اگر او رعیت باشد
 و بگردد صاحب ولایت پسندد که با وی آن کند و این دو کلمه را قبله خویش سازد و در هر حال
 که پیش آید با خلق و با خلق بالین و واصل رجوع کند و سلطان عادل که مخدوم است بدین
 دو کلمه متعسر و رعیت میکند و نگذارد که حال خرابی ولایتها از نظر میمون او پوشیده دارند که در ریاست
 بدین عبارت مانور باشد و هر چند که راه القیاض در مخالفت و مکاتبت پیش گرفته ام الا بقدر
 ضرورت این حرفها نوشته اند بر سبیل تنبیه و وزارت و اخلاص و اسایش اهل دین بدین نعمت و
 بر چیزی دیگر نیز تنبیه کرده می آید تنبیه از تحف خالی نبود و انما تحفة العلماء بعد خطیبه الدعاء
 لا یجوز الاصل العباد مشهور گریبان مدتی بود تا از عالمی عالم خالی بود که وجود او اقتضای
 شاید تا اکنون که ناصح المسلمین بر ابراهیم مبارک با وطن خویش حادث کرد و آن ناصیه بمسلم
 و دوع دی زنده شد و خواند یا و در تذکره و تدریس نشر شد و اهل سنت را بتادکی حیرت و

انتخاسته حاصل آن و آن خواجه قریب بست سال در صحبت من بوده است بطوس و نیشابور
و بخارا و در سفر شام و سفر بجا و زیاده از هزار کس از طلبه علم برین گذر کرده اند نظیر و س درج
میان دین و علم و صانع و موع و تقدیری کمتر دیده ام و در هر شهر که چون او عاقل باشد آن شهر
آبادان بود ویران و از اعدا و دین متعنتان پیدا آمده اند و ممکن باشد که بنوعی از حیل و تلبیس توسط
سازند و التماس کنند که دست بکار او راه یابد فرض دین صدر وزارت است که دیر او گرفت
حایت و عنایت خود دارد و دعاروسه و خیره قیامت سازد و هر چه تمشیت و تربیت کار
او باز گردد و مبدول دارد و از تعالی بدایت کار و نهایت کار و سعادت دینی و دنیوی آراسته
دارد و آفات و نوائب روزگار از حواشی آن مجلس مصروف بمنه و فضله والسلام

نامه پنجم

که بفخر الملک نوشته

بسم الله الرحمن الرحيم

قال رسول الله صلى الله عليه وسلم ان الله عبادا اخضعهم بالنعم لمنافع
العباد فاذا وهبهم وكلام الرحمن طوبى لهم وحسن ما يب مطلوب اين وعز وعلی
از افاضه نعمت بر اشقیاء مکر و استدر اجیت چنانکه گفت منستدر حیم منجست لا یعلمون
واما اللهم ان کیدی متین و یحیی کائنات کان از اهل نعمت ازین دو حال

بیرون نماند اناهدیاته البیبل اما نشا کراوا کفولها اما سکر نعمت و ولایت و تائید
 ابرو نصرت دنیا و آخرت اناخته عدل است و انامت غی باات ظلم و انحراف و رحمت و شفقت
 بر بریت و بدین فرمودند انما را علیه الصلوة و السلام یا داود انا جعلناک خلیفه فی الارض
 الایة و علامته که یکصد و از نعمت دنیا و حق او شقا و تست آنست که هر چند رفعت
 و فست و دولت و نعمت پیش برین تباری بر بے شفقستی و سب و حرمی بر خلق بیشتر بود و قرآن مجید
 فرمود میگوید الله تبارک الاولین ثم تبعهم الاخرین کذلک لنعلم بالحق ما بین
 چندانی غفلت و کفران نعمت و رسیدن او تر که تنده باشد که باخریشتن میگوید و ما اظن ان
 نقید هذا ابدا او نشان کسیکه مقصود از نعمت دنیا و حق و سعادت بود آنست که او را توفیق
 در احسان با خلق خدایتالی و چندان کمال عقل در زانیت دین و دیانت و چند دیگر که هر یک از این
 فاسده و اطاع کا ذبه بود و ماده ظلم و غبار حواش همه بدست شفقت و رحمت از کفر عالم بر دارد
 و شویایب بهت از الکافی دین و دنیا و دفع کند هر چند درجه او سترقی تر میشود او بر خلق خدا سستی
 و مشفق تر میگردد و تا اینجا رسیده عزت این برای سعادت آن برای پیوند و این خلعت را بهر که عطا فرماید و در
 این مقبولیت و عطیت و خیر است مجلس سامی باهل بالا زال سامیا و السلام

ناهای و زرا

بنامه حمد الهی که نوشته است در جواب صدر انور الامین نظام الملک وزیر عراق بر محمد
 که و س و آخر عهد حمد السلام که مراد برضوانه شالی فرستاده بود بر افراس تبجیل و اعزاز و اکرام
 و مباغنا کرده چنانکه نوشته شد با انشاء الله تعالی بنور پرخراسان صدر الدین محمد بن فخر الملک و وزیر

زیر دمای مثالی دیگر آن غم که در ذریک حجة الاسلام فرستد در معنی تدریس بغداد تا دوسه برود
 این مهم دین را منتقض نشود از موافق بقدر نبوی مستظهری اما لابد بر آن صمد الزور را برین معنی
 تحریر نمود و بود و حجة الاسلام را بدین مجید بزرگ که خلافت صاحب شریع است تخصیص
 و تعیین کرده چون شالها به حجة الاسلام رسید مزین با انواع تجلیل و اکرام و نشر مناقب وی و شوش
 بتوقیعات و زرا و سلاطین مکرم بیک انتظار و ندان چندی بعد عراق و بغداد و لشکر عراق با هم مقدس نبوی متطهری
 قدم ویرا هر ساعت حجة الاسلام گفت باز وقت سفر فراقت نه سفر عراق و جواب نامه
 باز نوشت و عذر را قانع از قبول باز نمود نامه غریب مشتمل بر انواع وعظ و تذکیر و انداز و تحذیر

کانه حسرتیم اذ الحاطر بجله عظیم

نامه وزیر عراق بوزیر خراسان

بسم الله الرحمن الرحيم

از نگارنی خواجہ اجل سید صدر الدین نظام الاسلام ظہر الدولت نصیر الملتہ و بہاء الامتہ قلم الملک
 شمس الوزرادر عز و نعمت و سعادت و ریخت و بسطت و رضا و ایزد تعالی دراز باد معلوم
 اسے کریم است کہ نیکو ترین توفیق و بزرگ ترین غنیمت کہ یافته شود تازه گردانیدن آثار
 اسلام و رضوان الله علیہم اجمعین است و احیاء عالم خیرات ایشان بوقت
 بر سر رہا و نیکو کہ نہادہ باشند از احکام و دواعی دین و صلاح کہ جملہ مسلمانان را شامل بود
 خاص این مکرمت کہ تمہید قواعد دین تشہید ارکان اسلام و طراوت علم شرع باز گردد و
 غایت منقبت آن دو جهان را حاصل و مژدہ شود و پوشیدہ نیست کہ مدرسہ نظامی قلمری

ایمان بپندار محمدی بزرگ است که خداوند شریف قدس اندر روحه آنرا ابتنا فرموده است در
مقرر خلافت منعم و جوارز هاست مقدس چنان جاے است که معدن علم دین و منبع فضل و
موضع تدبیس و مایه ایمه و علماء و مقصد مستفیدان و طلبه علم است و اگر چه آنرا خداوند شریف
بر دانه ضرر و در جهان منتشر است اما هیچ مائثرے بموضع تر از آن نیست بجز مجاورت سر اسرار
مقدس نبوی ضاعت اندر ظلاله و تاب جان باشد این خیر غله خواهد بود و این منقبت موهب بر آید
اولی البیت فریضه است و تاسیس سبائی این مجید بالغ نمودن و در نظر کار و حفظ نظام کرم
بهر خاشیے رسیدن - در بر صدرالین ایدنا الله بهما کما تمستین ثاست در دین هر چه این
بقعه مقدسه میوند و انوار صادق نمودن از آنچه او مار دین خاندان راقرة العین است
وار و و این وجه فرخنده شامی قویست و در بیت خیرات ذیل کلمات بسلف نصاب مقتدی و
معلوم است که مقدم ترین اسبابی که مدرسه را بدان حاجت است مدرس با علم و فضل و
استعداد و آلات افاده و اضافه علمست - و هر چه هست از دیگر اسباب فرع باشد و مدرس اصل
و طرقات علم و تیزی باز آمدن مدرس بدوست و چون مدرسه از مدرس خالی ماند و بر نوبت شرف
و هر ی رتق و آلات و اسبابی که به مدرسه بود اگر چه بسیار بود ماطل گردد و در این غایت
از بودن کیا امام اهراسی و طبری رحمته الله کار این مدرسه بانجام تمام بود و درسی متواتر میرفت
چنانکه بسیار مستفیدان از دوسه بدرجه افاده رسیده اند و فقها و مناظر افناسته و علم را
بازاری روان در و رفقه و از پر پد آمده و در میان چشم زدگی افتاد چنانکه شخصی ناگه بر بود
ماند و بر حجت ایزد عز ذکره رسیده و آن قاعده و ایگی گشت و باز از افاده و استفاده بکشت

و در عراق کسے نمانده است که بجای آن سعید رحمه الله بنوازیشت است و بران متوال
 درس گفتن و افتاده علم کردن و حکم انگه مارا بر فاطمیه می نمود بهر آنکه تدارک این کرده شود
 و نیز از سر اسعید مقدس نبوی ظاهر السدافواره ذریعت نمودند و تدبیر آن را بمباغچه
 فرمودند و این خطاب صادر شد تا صدر الدین احوال السدافیه به تحفظ این خیر جزو اجبه
 امام اجل زین الدین حجة الاسلام فرید الزمان ابو حامد محمد بن محمد بن الغزالی لوازم السدافیه
 اهتمام نگیرد و از آنچه اولیگانه جهان و تدوین عالم و انگشت نامی روزگار است و در زمره ایمن
 دین تقدم و رعایت او را مسلم است و همه زبانها بدین اوصاف که از و سے نشر افتاد
 منتفی است و از موافق مقدس نبوی امامی ظاهر السدافیه جلالها این منصب بدو مفوض شده
 و بر و سے تنصیف کرده آمد و بر و سے مخطور و محرم گردانیده آمد که از مبارزت بدین حسب
 و قصدی این شغل و اعتنائی خیر هیچ اقتناع ننمایند یا عذر سے پیش گیر و توقع چنانست از
 جانب کریم صدری او ادام الله علوه که هیچ مهم باین تقویم ندارند و در حال حجة الاسلام را
 حاضر آید و این شرح معلوم او کنند تا ساز آمدن کند بے هیچ توقیف چه این بقعه مبارک
 که معطل مانده است و مستفیدان منتظر است در فراید او اند و فقها و اصحاب مدرسه
 و فقه السدافیه متابعت او را تن نمیدهند و فرمان اشرف نبوی لازال جلاله که امتثال آن فرض
 واجب و حتم لازم است با استدعا او متواتر شده است و وقت ثانیه نمی دهد و اگر چنان باشد
 که حجة الاسلام او ادام الله عذره آورد یا امتناعی نماید از و سے قبول نکنند و بدان هم داستان
 نشود و او را تکلیف کنند و عذرات او از احت فرمایند از خوشنیتن از و سے که در نامه موبد الدین

معین الملک ادام الله تائیده تعین افتاده است و اسباب آمدن او است که در هر چه فرو
 اورا گسیل کند یعنی روانه سازند با محبت مامون چه انتظار رسیدن او را ساعت شمرده می آید تا این
 پیروز نفی که بدیده آمده است از نقد مدرین بر خیزد بیکان چه الاسلام ادام الله تائیده چون
 رونق تازه گردد و این منقبت طراوت تمام پذیرد و هیچ امری که نمایند و رعایا ستسته سلف صالح
 و سپردن طریق ایشان و بطایشان بخیر برآید ترتیب این کادر بدین جمله که یاد کرده آمد بستانند
 و بزرگ و دوسه اگر که حال اعلام فرمایند تا بدان اعتماد کنند و برای التیمذ الاجل السیل صلوات الله
 نظام الاسلام شمس الوند اعلام الله بحکیم برمی و یحقق هذا الخیر لسلطانها معون الله تعالی جده

توقیع وزیر عراق

احوال در سه ابتداء و رنجی که خداوند شهید قدس الله روحه در آن برده است پوشیده نباشد
 و دل عزیز و مصروف بود و در ترتیب آن فرمودن از جهت آنکه در جوار سرای عزیز نبوی
 امامی است و نمایان نماید روز فقه داشت بیکان متونی نور الله فخری که اکنون غفلت راه نیست
 بقدر دوسه و بر جمل متعین است این اندیشه داشتن و مجد د که آن خداوند شهادت
 انار الله بر پادشاه فرموده است ترتیب آن کردن و جمل ایام عراق دفعه چشم نموده اند و طبع
 سیدان که زمین الدین چه الاسلام حرکت کند این در سه را بیکان خویش بیاراید باید که از
 جهت صلوات الدین بهتر از سه باشد و مبالغه رود و این بزرگ را نزدیک خویش حاضر فرمایند
 کردن و الزام کردن در آمدن و در زمانه که تقصیر کند از جمله مبادی باید دانستن و السلام

صفحة الكتاب الذي كتبه نظام الدين احمد ابو الصالح الشافعي بطام الملائكة اصبحت اسما على
 ان اصبحت الى الامام حجة الاسلام بن علي بن ابي طالب بعد ذلك بعد ذلك الامام علي بن ابي طالب

بسم الله الرحمن الرحيم

خواجه امام حجة الاسلام اقبال الله تعالى بقاءه بدانکه عرفان قدر نعمتها سے ایزوی عز و ذکر و امانت و
 بر نعم روزگار واجبست و استدرست فیض آن جز بشکر نتوان کردن چنانکه ایزد تعالی و حکیم نازل
 یاد کرده است لیس شکرت لا تنفکوا عن ذکره و چون از نعمتها که حق تعالی در حق بندگان خویش بکند
 و از موهبتها که ارزانی دارد هیچ چیز شریف تر و بزرگوارتر از علم نیست چنانکه ایزد تعالی می گوید
 یونزل العلم من شئنا الایة انکس را که بدین کرامت مخصوص گردانیده باشند و پیرایه علم راسته گشته
 متعین بود و بر او شکر گزاردن و شکر آن نیست مگر افاده مستفیدان و افاضه علم بر مسلمانان
 ایزد تعالی حجة الاسلام ابره و اقرترین داده است و بمنزله این فضل موسوم گردانیده و او را علم
 که بزرگترین نعمتهاست بدرجه رسانیده است که قدوه جهان و لیگانه وقت و قایم روزگار
 شده است و همچنانکه بدین ماثر عظیم المثل منقطع النظیر است بروی متعین باشد اوقات خویش را
 مقصور گردانیدن بزرگتر آن و آن زکوة جز فشر علم و ارشاد متعلمان نیست و هر چند ایام و
 بزم خیر آراسته بوده است و هر کجا که او باشد مسلمانان از فواید و برکات افاس او خالی نباشند
 اما معلوم است که چنانکه او فدی زانه است مقام و ماوس و مسکن و س مقدم ترین و
 بزرگترین دیار اسلام باید که باشد که تا مقصود جمله متعلمان روست زمین گردد و در واسطه بلاد
 مسلمانان قرار گیرد و آن بعد از است و این اندیشه بدست تا کرده شده است و بصواب

بسم الله الرحمن الرحيم

مقرون و موصول اگر این التماس باجابت مستفیع گردانند بدون آنکه در نفسیت و غیره ثبوت
کوشیده باشند خفتن روی و ماضی این بجانب نیز جسته باشند و این منقبت و حرکت سرج
نواب جزیل و محامد و ثنائی جمیل گردد انشاء الله تعالی -

نامه بنام صدر الوزر

جواب عن الالهام حجت الاسلام روح الله رحمه الله في دار السلام
بسم الله الرحمن الرحيم

قال الله ولكل درجة هوم لها فسبحوا للذي انشأ السموات والارض في يوم يوم الجمعة
دارو که آن مقصد و قبله است و استقوا الخدیثی شمار و سه بدن آوری که بهترین است
و ابدان مسامحت و مسابقت نمایند پس خلق در خیر است که قبله خویش ساخته سه قسم شدند
یکه عوام که اهل غفلت بودند دیگر خواص که اهل کماست بودند و سیوم خواص خواص که اهل
بعیت بودند اما اهل غفلت نظر ایشان بر خیرات ماحل مقنن و برود چنان پیدا شدند که نعیم
بزرگترین نعیم دنیا است که ثمره آن منع حباه و است و سه بدین دو منع آوردند
و هر دو در اقره العیون پیدا شدند و رسول الله صلی الله علیه و سلم چنین گفت ماد ثمان
صلوات الله علیه و سلم تا که ماد انها محال و لا لال فی دین المسلم
المسلم پس آن مافیل گرگ را از حصیه باز داشتند و قره العین از سخته العین باز
نشان شدند و راه نگوئی اختیار کردند و رفت پیدا شدند و از نگوئی ایشان بود که
رسول الله صلی الله علیه و سلم بدین عبارت گفت لعن عبد الدنيا لعن عبد الله

نفس ولا انفس واذ اشبهك فلا تنقش پس خواص اهل کیا است دنیا را با آخرت نسبت
 کردن و ترجیح آخرت را متفطن شدند و این آیه ایشان را مشکوف شد و الاخری خیر و الاخی
 و بس کیا است نباید تا کسی بداند که اهره از متقنی خانی بهتر پس موسی از دنیا برآفتاد
 و آخرت را قبل خود ساختند و این قوم نیز بهشت مطلق طلب نکردند و لکن به بهتر از دنیا
 چیزه قناعت کردند اما خواص خواص که اهل بصیرت بودند بشناختند که هر چه دراز است
 آن چیز نیست آن چیز مطلق نیست و هر چه فوق آن هست از جهل اقل است و العاقل لا
 یجحد الخلین پس بدیدند که دنیا و آخرت هر دو اقریه است و طعم و تنعم است که بهایم را در آن
 شرکت است و باید شاه و آفریدگار دنیا و آخرت از هر دو بهتر است و این کلمه ایشان را کشف
 شد که والله خیر و اخی و آن مقام که فی مقعد صدق عدا ملکت مفتاح اختیار
 کردند بر آن مقام که از اصحاب الحجة اليوم فی شغل و تساهلون - بل این قوم را
 حقیقت لاله الا الله کشف شد و بدانستند که هر چه آدمی دیندار است نده است و آن چیز
 اله و معبود و نیست و ازین گفت سیدنا محمد و سلم تعمر عبد الله هم پس هر که
 جز حق تعالی مقصود نیست توحید و سه تمام نیست و از شرک خفی خالی نیست پس این قوم
 هر چه در وجود بود و دو قسم متقابل نهادند و الله را سواه و ازین دو کلمه متعادل ساختند
 گفتی المیزان و از دل خود و لسان المیزان ساختند چون دل خود را بطوع و سه بکف بهن برین
 یابل دیدند حکم کردند که قد نفلت کلمة الحسنات و چون از سه یابل دیدند حکم کردند که
 قد نفلت کلمة السيئات و دانستند که هر که برین ترازو بر نیاید ترازو سه قیامت بر نیاید

و چنانکه طبقه اول در حق طبقه دوم عوام بودند طبقه سوم عوام بودند سخن ایشان
 فهم کردند و ندانستند که الظاهر وجه الله بحقیقت خود چه باشد اگر چه بزبان هم گفتند
 چون صدر الزراریه طبقه اولی المقامات ملاز جاسے پابل تر جاسے رفیع تر خوانند
 من اور انیر از افضل السالکین علی سلمین بنحو انهم واسفل السالکین مقام گروه
 اولست واعلی العلیین مقام گروه سیدم و خدا قال الرسول علیه الصلوٰۃ والسلام
 من احسنکم کلاموہ چون از انجانب عاجز آمدیم ازین مکافاة و مجازات چاره نیاوریم هیچ
 آن کند تا بدوی از درجه مام بقیاع درجه خواص انتقال کند که رواد طوس و سجد او از جمله
 عالم حق تعالی کیست بعضی نزدیکتر است و بعضی دورتر و ازین مقام حق تعالی برابر
 هست و بحقیقت بدانند که اگر یک فرض از فرایین دین بگذارد یک کبیرو از مخطوئات شریع
 ارتکاب کند یا یک شب اسودہ بنسجد یا در سیمہ ولایت او یک منقلب بر بخور مانده در جہنم
 حقیض مقام او نیست باز جمله اہل غفلت است اولیائهم العادلون لاحم انهم
 والاجر و الحمد للعالمین اما لہ ان یوقظہ نوم العقل لیتطہر لیلۃ القدر قبل ان یرجع لکلمہ
 آدمیم بحدیث مدرسہ لغد او و عند مقام اتمثال اشارت صدر وزارت و عند آنست که
 از علاج وطن میسر نشود از طلب زیارت دین یا زیارت دنیا اما زیارت دنیا و اقبال طلب
 آن احمد امدان پیش برخاسته است کہ اگر نبرد بطوس آورد سبب سرکستہ ازینجانب و ملک
 و ملک ہنر و صافی دارند اگر دل بران التفات کند منعیست ضعیف بود کہ آن التفات نتیجہ
 آن بود کہ وقت را منقضی کند و پروا سے ہمہ کار ہا بہرہ ازیادت دینی و عمری استحقاق

حرکت و طلب دارد و نمک نیست که افاضه علم آنجا میسر تر و اسباب ساخته شود و رحمت طلبیده
 آنجا بیشتر لکن در مقابل این زیادت اعذار است هم دینی که بخل میشود که آن زیادت این نقصان
 را جبران کند چنانکه آنجا قریب صد و پنجاه مرد محصل و متوجع حاضر اند و استفاد و مشغول و نقل
 ایشان و ساختن اسباب متعارف و فرو گذاشتن در بنج نیدن برآمد زیاده عدد و جاسه دیگر
 رخصت نیست و مثال این چنان بود که ده یتیم در قمر و کفالت کس بود ایشان را ضایع گذارد
 برآمد آنکه بست یتیم را جاسه دیگر تجدید کند عذر دوم آنست که در آنوقت که صدر شربید
 نظام الملک قدس الله روحه و ورث المجلس العالی الاعمار میباید و خواند تنها بودم بے علائق
 و بے نسل و فرزندان و فرزندان پیدا آمده است نقل باین جماعت متعارف است
 و در فرو گذاشتن و در لها مجروح کردن رخصت نیست عذر سیوم آنست که چون بمنزبت
 خلیل صلوات الله و سلامه علیه رسیدم در سنه تسع و اربعه هجری که امروز قریب پانزده سال
 است سه نذر کردم تا امروز بدان و فکر دوم کیانکه پیش هیچ سلطان نشوم دوم آنکه
 مال هیچ سلطان نگیرم و سیوم آنکه متاخره نکنم و اگر نقص عهد کنم دل و وقت بستم و بدو
 هیچ کار دینی میسر نشود و در بقا و از منظره چاره نبود و از سلامه و از خلافت امتناع نتوان کرد
 و در مدتی که از شام بمقدون باز رسیدم این سلامه کردم و مسلم بودم بیک آنکه در شطرنج نبودم
 و برتر و سه بودم چون در میان کار سه با ششم یا نایب ششم یا باطن از انکار برتر آید و خالی نبود
 و آن باطن را نتوان بچ بود و معظم عذر سعیت است که ال سلطان تا نهم و بیخود و ملکی ندارم
 راه تعیش بسته شود این مقدار ضیعت مختصر که بطوس است بکفایت این اطفال و فاکند

بعد از آنکه تمام اوقات و اقدار و غیبت ازین جا قاسم شود این همه اعذار دینی است و
 من و یک من بزرگ است اگر چه بیشتر خلق باین کار با آسان دارند و در جمله خون عمر در در کشید
 وقت و دواعی و اقسبت و وقت سفر عراستست منتظر است از آن بکارم اخلاق که این اعذار
 قبولی کند و تقدیر کند که غمناکی - بنده او رسیدن زمان حق و رسیدن سیر مدعی دیگر یا بد کرد و امروزی
 همان تقدیر باید کرد و اسلام از وسعانه تقاضای صدر ان صدر جهان ما بحقیقت ایمانی که در امر
 صورت ایمانست آهسته کنان و تا عالم بدان ایمان آبادان گردد و تمت الرسالة -

نامهای دیگر

نامهای که بشهاب الاسلام نوشته است و ارشاد کرده و براس معالجت دل و استرخ
 از مرض آن دسی کردن و مطلب این شفا از اهل باول و ارباب قلوب -

نامه اول

که بشهاب الاسلام نوشته

بسم الله الرحمن الرحيم

بجلس سامی بسعادت دینی و دنیوی محفوف باد و نوایب حدیثان و دواعی خذلان و مخادعات
 شیطان از ان مساحت بزرگ و دل عزیز معروف با و تالی النبی صلی الله علیه و سلم
 از آنکه با الصلوة سابق با تمام عوام ازین در اوت قالب است و با تمام خواص در اوت قلوب
 این مرصع القلوب من من القلوب قال الله تعالی انی لم یهم من مرض قلوب

بآیا که نغز تر است غالب تر است چه مرضی از میان قلوب از هزار یکی است و سلیم از میان
 قلوب از هزار یکی است و کلاجه کلاض الحی الله بقلب مسلم و چنانکه علامت مرض قلوب
 سقوط شهوت غذا و نیست مس التمداد و المعطون علامت مرض قلوب سقوط شهوت غذا و نیست
 و هو ذکر النبی الصوم و چنانکه قلوب را شبان و حیزه نیست الا بقوت غذا و قلوب را حیزه نیست الا بکوت
 حق تعالی الا بکوت لطفه الطول هر چه نزدیکتر حق تعالی نهد است دل وی مرده است ان فی ذلک لآیه لکری
 المرکان لقلب و نه هر کسی از دل خبر دارد و یا غذا و کم وی بشناسد و ان الله یحول بین المرء و قلبه
 قال النبی صلی الله علیه و سلم لا یخلسوا الموتقیل و من هم یأمنون الله قال الاعیاء
 و غنسی عبارتست از کسی که مال دارد بلکه از کسی که دل و سه همه مال دارد و آن کسی بود
 که خود از مایه مرده قلوب خود دریغ دارد و از مقصود او اوقات بعد از قله مال نه عین مال نیست
 بلکه بران ویست در حمایت طبعی شود که علاج دل شناسد و مرضی نباشد و چنین طیب
 در چنین عصر عزیز شده است و فلا کس از اطباء ویست و از جمله ارباب القلوب است و علی
 التفات دل درجه توحید است نه بزبان کنن معرفت و حالت و سه اندرین معنی
 صاحب معرفت و صاحب حالت است و الکامل لدی لا یطیع غیره و لا یخضع له و یهدی بهرین
 صفت است و سبب ضرورت حال و کثر عبال حرکت کرده است و ویرا بران مجالس
 بزرگ دلائل کرده ام و سیکه از اسرار حق تعالی در تسلیط حاجت و فقر بر او لیا خویش
 آنست تا ایشان را بر نام حاجت نزدیک اغنیاشد و اغنیای را بیکت مشاهده و فرسایغ
 ایشان بدرجات سعادت برساند و الله لطیف بعباده از عین نقص و بزرگ سزا

آبادی و خوشتر پس را آتش بذلت میوزد و از همه آلائشها یکا کند و از سوال ایشان لطیف
سازد و تا اغیارا باین تملط بجمایات ایشان کست و در کف شفاعت ایشان بساعت
رساند لایق با قبال مجلس سامی آنست که بفرغ دل او قیام کند و در خلوت سخن و کلام
بشنود که نفع این بزرگ بود و برکات آن وافر و السلام

نامتد و ویم

که شهاب الاسلام نوشته در حق کسی بر بخت

بسم الله الرحمن الرحیم

اسأل الله تعالی ان یجعل لی مجلس سامی تمام السع و دوام العمة و التکرر علی النعمه
و معرده حقیقه العمة و تمام العمة ان یکون هوید هذا العیون فی مقعد صدق
عند ملک مقدر طمان استمر بعد هذا الخالق بهود و اتمام العمة فانسیر بدک لا من الله
لک اجموعه حقیقه العمة و المقاعد تم ان مقعد صدق و مقعد کفر و مقعد غیاطه
علی الحصره الالهیه هو مقعد صدق و من اقام مع ما سوا الله هو مقعد کفر و قال
الله تعالی اما حلین من ذکرنی و قال تعالی و من یحضر عذرک ان یحضر لیس له شیطانا یفوله
فریب و فی حق جلساء الله تعالی و ادا هیات شریعت یغفروا منک کما کیرا و فی حق
المعرب لیدر کما لیس لیس عیبه الطمان ماء حتی ادا لحد له یجد له شیئا الا یه و لایق
بعلو اطمه استدال الادی هوادی الادی هو خیره قال الشاعر و له فی عیون الناس

غیباً کقص القادر علی التمام - وعن عمر بن عبد العزیز رحمہ اللہ انہ کان
 کما یشتعل فی التوب قبل الخلافة بألف فیقول ما احسنہ لو لا خثونہ فکیہ
 وکان یشتعل فی التوب بعد الخلافة فکیہ فیقول ما احسنہ لو لا
 لہ فیہ فیقول لہ فذلک فقال ان لی فأتا قاقہ ذواقہ ما ذاق
 شیئ الا تاق الی ما فوقها حق ذاق الخلافة وھو اصل اللزب
 تاق المصعد الیہ وقد اذق اللہ سبحانہ وتعالی المجلس السکھ علی
 الماصب فی الدنیا وھان الکن الی ان یسوق الی ما فوقھا مغمنا
 خمائیل خمسکما وھد فی الخیر ولا غر وھن فضل اللہ تعالی
 ان یجمع الھد بایزغیم الدنیا ونعیم الآخرۃ انہ جواد کریم
 سبب التقاض از نوشتن الابد الدائم مستحقۃ ایشار تخفیف است وملتس این نوشتہ
 شیخ است کہ پیر سے عزیز است و عمر دراز یافتہ است و خدمت پیران بزرگوار کردہ و از
 برکت صحبت ایشان نصیب یافتہ و در آخر عمر احوال مختل شدہ و عجز و ضعف دریافتہ و از کسب
 باز ماندہ و دیگر شیخ ابو بکر عبد اللہ کہ از جملہ اوتاد الارض است و یگانہ را با اتباع اشارت و
 بر برکت ارشاد کردہ است و اورا کہ از ان مجلس بزرگ استمداد سے کند و از من درخواست کند
 در حق این پیر تعریفی کہ تم تمین را با اشارت و سے تقرب را بدان مجلس بزرگ و زنجیر برین برکت
 و مرتبت این ایراد وارد شد اسال اللہ تعالی ان یصغر فی عنینہ الدنیا و ان یفتح لہ ابواب
 ملکوت الہ الیری لا یرى ما علیہا مدحاً لا فناء الیہا و یری کلی ولایۃ علیہ طاعۃ و حرم الیہا و لا

نامتوسویم

که بشهاب الاسلام نوشته

بسم الله الرحمن الرحيم

قدم منیر زکاب رفیع المای لعل شهاب الاسلامی بزمین نصرت و اقبال و دولت و توفیق کیا باد
 بهرام اوص و عبادات بکنه هست مشرقون باوقانات روزگار و مکیاید پر سگالی انان ساحت عزیز
 معصوف باد و بیرون آمدن از کدورت زمان و باز رسیدن بامیان اتباع و آثار ببارکی
 باد و آنچه رفت از حواشی وقت آخر باد و انحراف از ظلمات بزیادت و دوام پیوسته باد و توفیق
 تمام است و لما ابدان که آن همه تا از عزیزان دین که دیر اید که در تابان خطر گاه نگذاشت
 و اکنون و کیف حفظ و کائنات حق تعالی باقرار گاه عز و رسا فیکر در مستقیم نیز میزد کند تا منصب
 رسد که دست نواب روزگار برق بران منصب زمره زمان نیست الا با که یکیت از مرهم
 دنیا اوص که به تشغش همه عبادات و حرمت همه نشر علم و احوال باطن سوره بر فضل خدا تعالی
 قل هتدی الله و رحمة الایچه نیز با اعتماد بر حمایت خلق ظاهر است مثل الذین یأخذوا مذهب الله
 اولی الایة اگر این حالت در خلاص و اقبال و حق تعالی بیدار آید و حمایت لا اله الا الله
 انما و خلاق متصور شده اند اگر اعتماد بر حمایت عمر و وزید باشد بنامی که بیکدیگر بدیدار گاه باشد که انقلاب
 و تغییر حلیت دل آدمی است مخصوصاً درین روزگار که آن مقدار بقای که دل معذور را اعتماد بود
 اکنون نیز بر خاسته است از حق تعالی آن محترم و بزرگ را به خلق و حمایت خلق باز گذارد و بعضی

در مذکور اقبال و اعراض در آن متغیر و متحرک شود. یا الله التوفیق و یا الله العالی الاحسان من ربنا عبد الله و سجدوا

نامهای دیگر

که بحیر الدین نوشته است اول ذکر نیست وزارت و حش بر تحفیف منوت



نامه اول

که بحیر الدین نوشته

قال الله تعالى و اتبع فيما آتاك الله الذر الاخرة و لا تسر بصيائك من الدنيا و احس
 كما احس الله اليك شعين براسي بحیر و منی این سکه الهی تامل کردن که
 هر یک بحیریت و مضمون آن فرایده نهایت است و بصیرت دین و دین بجا غواصی مقدر
 است و هر که اجمت به عاجله دنیا مستغرقست یا عاجلت دنیا اغلب همت اوست از سر این
 کلمه بحیرم است و گفت و اتبع فيما آتاك الله الذر الاخرة و در حق او گفت من كان
 يريد الحياة الدنيا و زينت لها قوت اليهم اعمالهم فيها و هم فيها يفتخون اولئك
 الذين ليس لهم في الاخرة الا النار و حبط لايتهم و هر که بکنز و اودار و استظهار و استکثار
 مشغولست از سر این کلمه بحیریت که گفت و لا تسر بصيائك من الدنيا که در شرح نصیب مصطفی
 علیه الصلوة و السلام چنین گفته است که ليس الله من الدنيا الا ما اكلت ما فینت
 او تصرفت فایقیت و هر که اجمیر جز حق تعالی در پیش همت بایستاد اگر همه فردوس علی است

ایدر نایه مردم است که گفت و احسن که احسن الله فی مطلق علیه الصلوات و السلام تسبیح
 احسان پنیر کرده که اقال حبیب علیه السلام ما الاحسان قال الله کانت تراد
 هرگز از و سبب از تعالی آن نعم پرور است افاده کرد که بران شخص کریم کرده است شکر نعمت گذار و بن
 واجب بود و است که آن بود که در جات نعیم و شانس و هر نعمتی که در ای آن نعمتی دیگر ممکن بود
 بران قناعت کند و تشوق بهمت و نه بهر چه اقصی نعمتها بود و هر روز معرفت و وسیع است و
 و وزیراوت بود تا کار و ترقی بود این حقیقت مستحکم بود که هر چه از راه او که زیادت است نه
 شکر است که در معصوم محی رقیم شکر چنین روه اند که لیس شکر که کلام بداند که چنین شکر
 بحقیقت عمر بن عبد العزیز کردنی است نه کال یستوی له الثوب قبل الخلافة و قول ما
 احسنه و لا خنونه و کان یستوی له الثوب بعد الخلافة فیقول ما احسنه و لا لای و یوم
 فقیل له و حلت فقال اسی نسا اواقه ذواقه ما ذاقه الاستیاء الا نفاق
 الما ذوقه احق ذاقه الخلافة و هو اعلى مراتب الدنيا فاقاقت الی ما
 عند الله تلی و اذا سراجیت نعمه سراجیت نعمه و ملک کاسه مایه
 و شکر نعمت دنیا گذارد بحقیقت الا که کسی که دنیا را با کسی بنات که در دنیا هیچ منصب نیست
 الا که ترفع و استغنا از ان هرگز گزراست و لکن مع رمضان از دنیا برسد درجه اندگروست اند
 که چشم ایشان بر برفات و عیوب دنیا میفتاوان قوم گشتند و کال الدیال السریة قد لها و کذا
 عیال و اخوة و کذا کما من هر چند از فرزین و جاست و لکن با منافع با کسانیکه ازین منافع اند
 و درجه کاست گر رسد دیگر البیرت ازین نافع تر بود که چشم ایشان بر کمال ملکیت آخرت

اند و گفتند اگر دنیا شایسته منی و منشی از آفات مسلم باشد هم نخواهیم که نجاست از مملکت آخرت
 و آن بهمال تراست و به ناقص قناعت کردن عین نقصان است و سر این آیت ایشان را
 مکتوف شد که گفت و لا خیر فی دین و البقی و ازین منی عبارت کردند و گفتند لو کانت الدنیا
 مردوب لا یبقی و لا حرامه مخرج من البقی و العجب علی القل او یوثر حزماً یعنی علی ذهب
 لا یبقی ملک و الدنیا من خرف لا یبقی و الا حرامه مردوب بقی
 و از دست دیگران درجه درگشتند و دنیا و آخرت هر دو را از پیش همت برداشتن و این آیه ایشان را
 مکتوف شد که و الله حلیز البقی و جلال این منسوب بدیدند که گفت و مقصد صدق عند یک
 مقصد و ازین عبارت کردند و گفتند هر چه در پیش موصوف است هر چه خواص است و از
 مطهر و شوم و منظور و ملبوس و مسموع و غالی نیست و بهایم را درین همه شریک تواند بود و رضا
 دادن بلا آنچه بهایم را ممکن بود فوسخ از بهیمنت است و روست از حنیض و درجه بهایم باقی مملکت
 ظاهر کرد که از دست حضرت جلال خاصیت رتبت ایشان است سبحو اللیل و النهار
 لا یفترون اینست نهایت کار و این المراتب الملتقی و اینست کار به نهایت که درجات
 زنی را در مشاهد حضرت ربوبیت نهایت نیست و در این اسماء است که قلم و زبان را
 رخصت فرمود آن نیست این و سبحانه تعالی لای ثاقب غیره را به توفیق موبد دارد و تا جزیه و درجه
 اتقی ما رجله آن قناعت کند و این کلمات را تا مل فرماید و از جمله سخنان طفق عادت فی فیما
 که هر فصل ازین قاعده و اساس سرسیت از اسرار دین که چشم علماء و عادت از ملاحظه
 سباده آن برداشته بود و فضل عز از حدت که این داعی از ان مدت باز که از مشاهده اشاکیم

مستفید گشت به بود و فرزند او هر کجی رسید و سفر شام و حجاز و عراق از دعارش و انفاضه شکر ایادی که
 آن جناب رفیع را بوده است حالی نبوده است و قد نیست تا نازیه اختیار کرده است و از
 راه محاطت و رکعت سلاطین بر خاسته و چند بر سر کلم و زبان نهاده اذها قسا الله و باشت
 بر خافت عادت درین معالج و چیز بود یکی را که میجان شوق بسبب قرب مراد است بشمارین
 فتح میمون و روح ملایم که اهل این اقلیم را میسر شد با شران الوار نظر مجرب حرکت و تسلیم
 و در جان پرید آمورد و بطبیعی نه اختیار می و دیگر آنکه غلط بسیار در ریخت غنرت بدین ناحیه راه یافت
 هر کس را از آگاه بر سبب استشاری که در حسین وقت غالب شود قصد جاس می بود و فلان
 سبب انفاضی و انفاضی که داشت و در مولان آن جناب بزرگ قصد آن کرد که به این
 حضرت متباد و غرضشین عرض کند و رسم تنبیت اقامت کند و بیرون آمدن و سبب زیادتی
 و اضطرابی بود که شهر خالی می نماید و باین داعی مشاورت کرد که مصواب چنان شود که در نتیجه وقت
 توقف کند و نظر فرمان عالی می باشد و این داعی بحکم اعتماد که داشت بر راس تاقیه دین
 متیس و کرم عدد ضمان کرد که این محل اعتماد افتد چه رعایت مصالح رعیت بدان مجلس بزرگ
 مقدمه بود بر اقامت مراسم و چون بحکم انفاضی که ویرا بود از جمله از باب و سبب از بیت نظامی
 بغزات فضل و حسن سیرت و کوناه و تسی و شفقت بر زیان بهدیت و در عیرون و در عادت
 مشاب که آن بهایت تجارب کارها بود و با وقار و سکون و حسن تدبیر که نتیجه عمارت و تجرب
 بود در ریاست این ناحیه از درگاه اعلی بروی اعتماد کردند و متو تست از مجلس عشی متفرق و
 تائید آن مدد میوند و مندر این ابرمد و از انفاضی که که او را هست در انفاض خلا هر دو

و چون منصب ریاست را بنایابی با کفایت و خصانت حاجت بود و درین مدت قریب بر فلان اعتماد
 کرد که او در فتنه عظمی کفایت و دیانت در میان اینها جنس بی نظیر بود و بے استدعا
 بے بر وی حکم کردند و دوسه در قبول آن توقف نمود که روزگار مضطرب بود و این داعی و
 ترغیب بسیار کرده برای مصلحت رعیت راه او بی برسر توقف می بود و بکلا تئ تمام می گردان
 کار را و اکنون اسید است که همه کارها منتظم شود و شواش تئ تمام میان اکابر بیدار آید متعین
 است بر راه عالی فرمائی دادن درین معنی تا توقف و تردد از آن راه برگردد و چون از جانب
 بزرگ اشارت می بود و لوا را بدان طمانیت و اعتماد حاصل گیرد و در جمله در کار طوس اندیش
 خاص منتظر است که شهرسیت با اهل دین و دین آراسته و دعای ایشان حصص حصص باشد
 و آفت ناحیه آنست که سخنها بغرض و متفاوت براسیان ناحیه غالب بود و بحکم بے بغضی که
 سببه اکثر خلق است و در هر چه در راه دین توقف و تبلیغ نماید و تفصیل این احوال فلان
 بگوید که کمال اعتماد است از مجلس فلان و از دیگر جوانب و ششمی اهل ناحیه بر راه است تا
 بزرگ و پادشاه را در این مضمون بفرماندهای میمون تا فراغت دل اهل ناحیه را حاصل آید و در
 دعای پیوسته که در اوله شریفه ای بیدار السیدین علی بن الحسین علی بن علی بن ابی طالب و السلام

نامه دویم
 که بحجیر الدین نوشته
 بسم الله الرحمن الرحیم

قال الله اتحییوا لربکم من قبل ان یاتی یوم لا یموت فیہ احد و الله ما لکم من حیاة و لیس فی

ما لکم من الله نیکر جان اعرضوا انما انزلنا علیکم حقیقا ان علیکم الا البلاغ یوم الامم وروز
 مرگست که تحسرنماست سرودار و علم یحییهم ایمانهم ما و ادا بسناد بلاغ آنست که گفت
 الکیس مردان نسیه و عمل لایله الموت و الا حقیق من ابتغی الله هدیة من الله
 و استجابت آنست که تبه برآید آخرت مشغول شود و لایحیة من الدنیا الا قد مرزاد الازاک
 و زاد آخرت آنست که اول خود را فریاد کند و سپس خلق خدا را و خلق خدا را و دست ظالم
 اسیر زند هر که ایشان را فریاد برسد لقب و آسمان مجید الدوله است و الا الظلم منزل
 مرالمه که قال عیسی علیه السلام من عمل عمل و علم فدا الله یدعی عظیمافی
 ملکوت السماء و هر کسی برادر آسمان لقب است بره فوق حال و بریاد رسیدن خود آن بود که
 خوشی قن را از شرم و غضب و شرم و کبر و عنونت خلاص و ده که نظامان جنود شیطان
 و عقل کر آن حرب خدای قتالی ناز جنود است و دست این ظالمان اسیر شده است و کر
 خدمت انسان بر بسته و سعی و اندیشه خویش بآن آورده تا استیجاب حلیت قضای شہوت
 و غضب چون کند و هر عقل را که از حق و بندگی آن خلاص و او ندشایسته مطالعہ حضرت ربوبیت
 مرگست قال علیه السلام لو کان الشیاطین یحیون علی لوب بنی آدم لسطط
 الاممکوت السماء و هر عقل خود را ازین صفات خلاص و او ندشایسته حضرت ربوبیت گردانید
 لقب و آسمان مجید و مظهر بود و منتظر است از کمال عقل صدری که یمیزترین و بصیرترین
 صد و روزگار است که خوشی قن را بران معانی عرضه کند و تحقیق لقب خود را از خود طلب کند قبل
 از یاقی یوم کلامه که قال ما هوک قیر بلعید ما لیس ان اما فریاد رسیدن بسبق

عوالم واجب است که کار ظلم از حد و گردن استند و بعد از آنکه من مشاهد این حال می بودم قریب یکسال
 است که از عوس هجرت کرده ام تا باشد که از شنیدن دظالمان بے رحمت و بے حرمت خلاص یابم
 چون بگویم ضروری معاودت افتاد ظلم همچنان متواتر است و بیخ خلق تشباعتف جماند آن دیگر وجه
 که خود را خلاص از صفات بشری که آن سبب مذلت دنیا و عذاب آخرت است و ذالک هو الله
 الا کبار و علایست خفرو دین جهاد آن بود که هر که را این فتح بر آید بادشاهی گردد که از استخدا
 ملوک عالم نفع کن بل بدان رسد که خدمت ترک کند که حقیقت آن ترک سببی باشد در قالب
 مردی و هر که خدمت ترک کند اگر بدان کند ناممکن شود از لباس نکو و جامه زیبا اسیر رعوت
 بود و بحقیقت زنی بود در صورت مردی و اگر بدان کند تا عوامان و سوقيه ویرا خدمت کنند
 اسیر کبر بود و بحقیقت جاسی بود در صورت عاسی چه این مشکل اندانند که در خدمت آن ترک
 ویرا صد هزار منفعت و نقصان است در دین و دنیا و در خدمت عوامان سوتیه ویرا هیچ شرف و
 فضیلت نبود و اگر تا مل کند بشناسد که هیچکس از ایشان خدمت و سببی کند بلکه خدمت و سجود
 که میکند طبع و شهوت خویش را میبندد و آن مایه را که از او بدست آرد اما ویرا عشوه و غرور میدهد و
 بروی ترا میگوید و اظهار دوستی میکند و بحقیقت دوستی ایشان بآن درمی چند خمیس باشد
 که از دس بدست آرند و ویرا سخره و واسطه شره خویش ساخته باشند بدین مخادعت که
 نادرستان و خدنگاران تو ایم و اگر بشنودند که محمد دم ویرا انلیث عزل و سب باشد و قبولیت
 دیگری هم از او اعراض کنند و اعتاف آن خدمت دشمن ویرا فر کردن گیرند چون تامل کند فرج
 وی بتغذیر و بر خندیدن مردمان بود و بنا بر شرف و سب براندیشه ترسک باشد که اگر از آن اندیشه

بگره دجهان بر دے تنگ و تار یک شود چون دوزخ و قلب الاله الاله قدوسا من القدر غلبا ف
 وضعیف تر نفی باشد که مزار آن بریل ملی خود و من باشد و انه اصل او من لیت العنکسوت و
 مثل الذین اتحدوا بامر الله اولیاء کتلت العکسوت الخدوت میتا کلا به بکرات شرف بود که بنام وی معرفت
 و حریت بود و هی الیقینات الصالحات و معرفت آن بود که غور غور دنیا و شرف آخرت بهر بیت و
 حریت آن بود که ازرق صفات خود خواص یابد همچنانکه اگر چه بادستان و دنیا خدمت وی کند
 ازان تریع کرد و اگر در باطن خود بدان اعتماد و التفات میزد بحصیبت و نامم خویش بر نشیند
 که هنوز بنده است و سیاره و ستاره که شادی و اندوه وی برگیری تعلقی دارد که هر دے اعتماد
 نمود که رسول علیه الصلوٰۃ والسلام علی اکرم الله وجهه بگفت اذ انصرف الی الناس علی الله
 تعالی ما قال البتہ یقرب الی الله بعقلک بلا سے این گفت که مثل متقرب بعقل مثل کے
 بود که وی کمیاد و مثل تقرب با عقل همچون کسے بود که در می چند معدود دارد که عنایت آن
 صد قدر دے چند باشد زیرا که متقرب بعقل نیک فکر کند در حقیقت کار تجارت دنیا ویرا
 نیک بکشف کرد و قدر آن از دل وی بیفتد و یقول طلقت الدنیا انما کانا فی الله وجهه
 و اما این عقل پرید دنیا پر حقیقت دنیا مکشوف نشود و علقه بندگی دنیا گشته نگردد و بنا بندگی دنیا
 باشد جمال حضرت ربوبیت نه بیند که عبارت از ان در زبان شریع رویت باشد و هر که سعی وی
 بر اے بهشت و حور و مقعد بود وی از جمله اولیا خدا سے تعالی نبود که تقرب وی تبسرب
 عوامان اند ملوک و فزاد که محبوب و مطلوب ایشان غرضه بود که از ایشان حاصل کند و شش
 لید که تا انما هو خالق العیر مضطرحون از و تعالی آن بزرگ را عقل کامل انسانی داشت

علاهی له الا ان یتقرب الی الله بقله الی الحق بدوی الالباب ولا ینفخ

بلایع السراب وخلق کرد و دنیا مقبل اند و از آخرت معرض بسبب غفلت و قلت عقل است

که شنواتن چنان محسوسان گرفته است که خود را فراغت فکر درین معانی نمی یابند اما کسی را که عقل

صاف است از سکوک راه آخرت سببش و و حیرتش نباشد کی آنکه اسیر صفتی باشد از

صفات نفس که بترک مال و خواجگی و شامت اعتدال نتواند گفت و لا علاج له الا غفرت

منع زلات الرجال و النظر الی النفر الماخیزه بعید الاستحقاق و الذریع بعوا الهمة عن

مضاهاة الامراء الی و کیف صافا عن الدنیا اکثره عنائها و صافا عن اثارها و صافا عن

و دیگر صافان آن بود که حکم شتمی یا قصور بصیرت در کار آخرت متوقف بود و در عجب اگر کسی آخرت

را بر قیاس محسوسات و تخیلات راست کند راست نیاید که متوقف باشد که گرسه نیز در برابر عالم

متوقف بودند و علاج آنست که خویشین را محرم دارد و گمان نبرد که بصیرت وی بهر

غوا مضی محیطست و بسوال و استکتمان مشغول شود فاسد الی الی الذکر ان کنتم کانعلمون

و همچنین که طبعی را بر همان معلوم شود که روح آدمی را بعد از بقا باشد و اطعمه مقدسه و نیست و بهر

بلایک و بهر همچنین را را محقق شده است بهر برهان نه بطریق تقلید اخبار و آثار که حقیقت آدمی را

بقاست ابدی که عدم را بهر راه نیست اصلا و نجات و بهر در حریت است از صفات

بشری و سعادت و معرفت حقیقیست بحضرت ربوبیت علی یاهی علیها السلام و العظمی و العزیز

و دیگر است و سعادت دیگر و شرح کردن میسر شده است نه بطریق طامانی که اکثر آن تخیل بود

شاعر و اگر چه عوام را شاید یا اقناعی را عطا و آرا که قوت خواص و عوام را شاید بل بهر برهان

حقیقتی عقلی که تشریح خواص محققان را شاید واجب است بر سر عقل که حساب خوشترین را بکند
تا صاف وی چیست و بعد از آن شغول شود تا باری خود را فریاد رسیده باشد اگر خدای را
نمی رسد و السلام

نامه نسویم که بحسب الدین نوشته

بسم الله الرحمن الرحيم
قال عليه الصلوة والسلام من احب اليكم كان في الحديث مكره من برما كل حق احتساب انما
او دين سبب مجلس عال مستوجب دعاست و اما اسما الله تعالى ان مرمزة معرفه حقيقه
السادات و ان محضه ها و اول الان السعيد و عظمه و اوله كذا في من حاد من محرم انما الملك
بود که خانه عال نظام الملك بر زبان حال با و میگفت که ان امل هذا المنة الحمد و ان تبرک
اوله پس اعتبار گرفت و اما در از فرایش گرفته مانویشتن گفت که نظام الملك سیر
بود در محله در از یافت و اما از عمر فرایش است پس تقدیر آسمان فی سارع زمان غرور ویرا
کشف کرد پس بایسته که بعد الملك عبرت گرفت و استغفر و دست باغوشتن گفت که ویرا
غلطان نظامی خصم بود که وی بخیرانی و فی الفتنی شرب بود و ازین فارغیم و اما از روزگار بستایم
و ولایت بمراد خویش برانیم پس روزگار برسته قریب غرور ویرا نیز کشف کرد و باده می گفت
از لطف که ما بانه که بفرزند که لایه پس بایستی که سیر الملك عادت روزگار را شناختی که هر
چیز که برگشت و سبب تمام شد بغایت رسید پس وی نیز با خویشتن گفت که این قوم بکار

نسب مستحق این منصب نبودند برایشان ازان زوال آمد بزودی و مرآن مورث و مستحق است
و این منصب در مصاب خویش و انهم روزگار بزودی از حال وی برانی ظاهر بسیار سخت که آن همه
غور است اکنون نوبت رسید بحیرالدوله که در قایم چیز و سه وزیر نماید و از حضرت ربوبیت
نوا میکند یا وی اولمید که کم اهلکما قبلکم من القرون لیثون فی ما کنتم ان فی ذلک
لا یأتی الا لدی و میگویند اے آنکه عاقل ترین و در راسته زمینها که نسب خویش از اولوالنهی
قطع نمائی کن فی ذلک لایات لکن لادی الدی که این بلغمه که گذشتند این نسب قطع کردند
تا به تمام کن در حال ایشان و انظر که تکرار صحت و عود لایه با خود این حساب بکن که اگر
روزگاری نیز بخیر و بگذرد مثل همینات آخریه خواهد بود و افراست این متعاهم مسین لغراء هم ما
کالوا یعدن ما اغنیهم ما کالوا یعدن و بحقیقت شناسد که هیچ وزیر بعین بلا بشته نبود که بویست
در روزگار هیچ وزیر آن ظلم و خرابی گرفت که اکنون می رود و اگر چه وی کاره است و لکن در خبر
چنین است که چون ظالمان را روز قیامت مواخذه کنند هم متعلقا ترا و هم ایشان را بدان ظلم
بگیرند تا بدان کس که قلم ایشان تراشیده باشد یا دوات ایشان راست کرده و بحقیقت شناسد
که هیچکس را ندوده وی نخواهد بود خود تدبیر خویش کند و سعادت دین و دنیا خود با انقطاع ازین
حاصل کند و اگر این میسر نیست امر و سلامت دنیا فوت شد بجهت همت خود در تدبیر زاد آخرت
صرف کند و هیچ زاد دنیا بد نافع تر از منع ظلم ایشان چند آنکه تواند دفع کند خصوصا ازین اهل ناحیه
که مسلمان را کار دباستخوان رسید و مستاصل گشتند و هر دینار که قسمت کردند اضعاف
آن از رعیت باشد و سلطان نرسید و در میان ارفال عوامان و ضعفا ظالمان بهر دزد و حاکم

تبرع و توادک بیا بی طمع غلام دست از گدازندگان درگذرد و امید از توانی گذر شده منقطع است اما
 امیدوار شفقت و عطافیت مجیری منقطع نیست که چه بسا تمام نماید در رسم این مایه در مستقل
 و ارشادی کمالی حاجیه را بر طریقی استعانت ممکن شود و از ترتیب و تمشیت و غیرتی سازد و حلیه
 از اوقات روزگار خود را از عمر این مسلمانی و الله تعالی اینصبر و در یاد دیرینه شاکه لا اله الا الله
 سعادۃ الدین بالذین و کسب دایم و فضلہ -

باب سوم

در نامهای که بمشایخ و ارکان دولت نوشته است



نامه اول

که بمعین الملک نوشته است

بسم الله الرحمن الرحيم

قال الله تعالی لا اله الا الله لا شریک له لا یغیر ذلک الا بحدیثه لا یجوز له ان یشاء الا بحدیثه لا یجوز له ان یشاء الا بحدیثه لا یجوز له ان یشاء الا بحدیثه
 خدا و در بودن هر که طلب ولایت دوست دارد و طلب علوی معلوم است و هر که با هو و نشاط
 یزدان و انان و غیره و ان استغول بود و بسا و موسوم است و سبب شرط نجات امید نجات و آشتی
 عین غرور است و الکا کردن گساین شرط نجات است بکنیزب توان است و دل از آخره
 بر داشت و اشتیاق و رضا دادن نه کار مایه است اما کسی که بیان هر دو جمع کند و طمع نجات
 بر دلی و نشاط چه می اندیشد به ناگو بر خداوند رحیم است و اگر هم این سخن در دست است و لکن

با کرام هم است گوشت کمی گویان که از امر نفییم و ان فیما فی بینیم و با می گوید که فردا توبه کنم و
 میداند که چند سال است که شیطان او را بعثت و نهسد و از توبه باز میدارد و لابد چند سال دیگر
 درین وعده شود مگر قبالة دارد بر عمر خفته رویا میداند که اجل بدست میمانده است و یا از ملک الموت
 عدست و مینا قی بسته است و نشتاخته است که شیطان بعثت و تسلیف چند خرمین است
 است بهیات قال رسول الله صلی الله علیه و آله و سلم صائم اهل الدار سوف در آخر عمر جزین
 خطم بودن هیچ سبب ندارد مگر امن و غفلت که بایه همه شفا و تما است افاض اهل القوی
 ان یاتهم ما سنا ضحی و هم یلعون ان یاتهم ان یاتهم ان یاتهم ان یاتهم ان یاتهم ان یاتهم
 ایزر بی نه و تعالی مارا و بگننا نرا از خواب غفلت بیدار گردانما و ان اول عزیز مرید الدین رابطن قلب
 تنبه تخصیص کند که سیکه از اولیاد ادام الدین ایدامه درین ابام جنانی حکایت کرد و در حق وی که مشعر
 بود بنظر سعه عظیم در کار آخرت و بغایت دل مشغول شد و بدست من چیزی نیست الا
 دماس بدل و ننبیه زبان و نصیحت بعلوم اگر آن مرا مسلم دارد که بر اوی شفقت کند که او بر خود
 آن شفقت نمی کند یک حکم بر وی می بگویم که دست از سر بار اگر نمی تواند که دست از غسل
 ظالمان بار که بر شسته نسق با ظلم چون دو تا سود و بر هم افتد نادر بود که پیش از مرگ گسست بود
 شصیت سفید و سربت بید سخت نالایق بود نظام الملک رحمهم الله چون پیر شد اذکبار توبه
 کرد که از فسق و فساد و سر بازی می درخورد - بران توبه اثبات کرد تا آخر عمر - همانا گوید که ملک
 خراسان نمی گذارد - این عذر بنزدیک ملک زمین و آسمان مقبول نیست ع لوصح مالهوی
 امرشانت للخیل چون وی عمری صادق بگنند ایسا دارد بود که ملک مشرق بود اسطه توبه وی توبه کند

که رسول علیه الصلوة السلام در ترقی دین مقامات چندین گفت که اعوذ بعمولکم عبادک پس
 ترقی کرد و گفت اعوذ بصلاکم من سخطکم پس ترقی کرد و گفت اعوذ بک هک پس
 خواست که ترقی کند راه بحجاب عزت بسته دید گفت لا احصی ثناء علیک انت کما اتیت علی فک
 و تا بدین مقام اعوذ بصلاکم من سخطکم علما را راه بود آمد و بدین مقام که اعوذ بک هک جز انبیا را
 راه نیست و و را و این عالمی است که نه انبیا را بگذران را هست نه علما را همه حد یقین و
 انبیا چون بدان مقام رسند جز دهمشت و حیرت نصیب ایشان نباشد همه در ذل عجز
 میگذازند و در آتش عشق و شوق میسوزند و سبوح قدوس می زنند و سید الانبیا علیه الصلوات
 و السلام نوحه عجز خویش بدین عبارت میگوید لا احصی ثناء علیک انت کما اتیت علی فک و لا یحصر
 اندوه عجز و شادی دولت بهم بر می آمیزد و منادی دولت و ماتم خویش بدین لفظ گفت که
 العجز عندی لا احصی ثناء علیک انت کما اتیت علی فک و لا یحصر اندوه عجز و شادی که این عجز تمام
 ادراک است می افروزد و حال خزان ملک الملوک و نظارگیان خزان این نیست اما در
 و سیم که در خزان ملک و دنیا بود و کلید و دوزخ است تعصید الدیال تعصید الدیال هم روز
 فیاست چون منادی برآید که جریده خزان کلید دوزخ باز کنی و ایشان را در زمین صعدیاریاست
 حاضر کنید اگر در صدر آن جریده نام سعادت برآید پیچاره سعادت که دیرانه ملک مشرق فریاد
 نوزیر مشرق دست گیر که ایشان را خود بهر الزان دستگیر حاجت بود.

نامه سوم

که نوشته است الی واحد من الاکابر و معنی صدقه دادن و طریقی آن

بسم الله الرحمن الرحيم

دل را مشغولی تمام است بسبب این عارضه و یکی که می باشد از جهت قصور و حیرت اطباء
بحقیقت بیاید و آنست که الذی اولی الله علیه و آله و سلم و لکن خلق چنین دانند که چون دارم از کافران
صدقه لانی بیاد دیر و طبیب بکار داشت کفایت افتاد و این خطا است که بیشتر باید که مریض را
الهام دهند و اختیار طبیب را اگر طبیب را الهام دهند و اختیار دارد که خاطر وی در جنس
دارد و مقدّر آن و وقت استعمال آن بجانب صواب متصرف شود که درین هر سه معنی خطا
بصواب مستقیم بود بغایت و پس کار الهام مریض است و الهام طبیب و این دو را در دوگان
پنج صدقه لانی نیاید که کلید آن در ملکوت آسمان نماده اند در خزانه آن ملک که هر عبادت که خلق را باشد
بصواب کار باز خزانه را که رود و ما کانت البقران بکلمه الله الا لا حیا و غیره و اینها را پنج سخن
نیست خرید این الهام را الهامست و دعا و عزیزان اهل دین که هر چه هم ایشان بدان متصرف
شود و اسباب آن از جهت آنکه مبدء دل بخودان مرتبه لا عندنا خزائنه و انزل الله الا تنزلهم
و هم اهل دین تحریک نتوان کرد الا با احسان و صدقه فیس صدقات سبب حرکت هم بود و حرکت
هم سبب فیضان هدایت از خزاین ملکوت بر دل مریض و طبیب بود و هدایت ایشان
سبب استعمال و او بود و قانون صواب - و استعمال و او سبب شفا بود و سبب این که در
و امر ما که بعد از این بود و ما آنکه بحیث سبب بود که حرکت هم دارم و از این باعث

و روحانیات ملایکه باشد برافاضه باین سبب آن مناسب است که میان ارواح و روحانیات
 است که استخوان آن ازین بحر است که یسألوه الروح عن الروح عن الله و این غیری دارد و میگوید
 و حضرت نیست و کشف این سرالاین قدر بشناسد که ارواح و روحانیات متناسب اند با آن که هر یک در
 این چنانکه گفت قتل الروح من الله و الله لا یزالهم و عالم امر از عالم خلق جداست و نمائند است
 و در هر سطح خواص که این نمط از عالم طلب کند یا داند که این طلب کرد نیست و مقصود آنست که در
 شنا بدست ابراهیم صمدی معلوم شود براس این گفت الدعا برب العالمین و الله اعلم و الله اعلم
 و دعوات و تمجید این مرتبه باشد غالباً بود که منتهی بود و سر نهادن استقار و احتمال صلوات نیست
 و آنچه طبیعی گفت که علتی که از حرارت بر خیزد و برودت باید که آنرا هر یک کند و صدق بان چه مناسب
 دارد راست گفت یک نیمه و بدین سبب است که طبیعت حقیقت و لکن بهر تشریط طبیعی طبیعت مقصود است
 و قاصر است از آنچه طبیعت و مستعمل طبیعت مستحق است و مثال وی چون مویچه ایست که
 بر کاندمی بیند که خط حاصل میشود از حرکت قلم نپارد که موجب خط قلم است که بهر وی قاصر بود
 از آنکه دست کاتب بیند بصیرت وی ازان قاصر بود که دل کاتب که تحرک دست است بیند
 وی هیچ حال نداند که دل کاتب را چون صید باید کرد تا کار فرماید طبیعت چون قلم است
 و ملائکه چون اصابع و ملائک اعظم که همه ملائک متابع وی اند چون دست و صاحب الید و
 القلم و الاصابع و امثال کل هو متفرع بالحرکت و اما قلوب المؤمنین اصبع من اصابع الرحمن
 صورت کنایه آدم مثال صورت حضرت ربوبیت است فان الله لما خلق آدم علی صورته و
 عن شبهه فخلق من بعده چنانکه دل و صورت و اصابع فوق قلم است هر اسباب و تشریف و طبیعت است

در منزل السالکین و بصیرت مانند آیات عقل معلوم و نظر و خلق طبیعات و حیوانات متعده و است اگر چه در حق
 انسان را از عالم روحانیات آورده اند و براسه این گفت لقد خلقنا الانسان من طين
 و هذا الحق پس تاکید در همه علما و اهل عالم روحانیات باین خواست و آن عالم علو است
 و مال و جاه و اجتناب حضور نبودن عالم مکیه تمت و دعا را باشد این معهود الیه یصلوا لکم الطیب
 بود و رافع و حلال این اربعه عمل باغراض بود و الطیب الصالح بود و بی نماز و گدایان را بر درگاه
 جمع کردن و زمان و گوشت تفرق کردن آن حلالی را نشاید که این دعا را اهل مستطیبا اجتناب
 اهل دین را چیزی که بر دس عزیز تر است که در حق دارد که هرگز از خود جدا نیکنند از دست
 و شمشیر بر وزن کند و بفرود شد و در وجه خویش ضرب کند و بعضی بکسان و چند که در ایشان را
 در دین شناخته باشند و بعضی بفرمانید هیچ کس را از اهل صلاح تا بدریشان پوشیده و متعصب
 معیل رسانند و ازین بهمانه و خواه تا اندازه جواب در علاج صورت و معنی ظاهر و باطن میسر
 کنند طیب باله ارام و تائید است آسانی که علت مشکل و طیب تخییر از بین علاج نیست و
 بر قول طیبان جاهل اعتماد کردن روانه بود بلکه بر قول طیبی حاذق روانه بود که بر سبب علت و
 علاج اشارت کند آنکه اعتماد و السلام

نامه چهارم

که علی اطلاق نوشته بیکای بزرگان و ارکان دولت و حق بعضی از مختلفه خویش
 بسم الله الرحمن الرحیم

قال الله تعالى لعل عتال در خیر این و در حق متعالی و در حق این می گفت و کرد و سکوت و مطاوع

منع نبود الا که گنج سعادست کسی ننهد یا تخم شقاوتست کسی پر کند و وی از ان غافل و مسکون
 الا که دره دره مانیات میکنند و ایشان نگه بسیار از احصاء الله و تسویه چون ازین عالم بیرون
 شود و جریده عمر او از اول تا آخر در یک لحظه بروی عرضه کنند و بوم تجدید نفس و اعانت خرج و دخل الایة
 پس از آن خیر و در یک کفه ننهند و ذرات نسر را در یک و دیگر فذک حساب بوی نمایند و درین وقت
 از هول آن خطر هر عقلها مدیوش شود و با آنها در خطر افتد تا که اسم کفر را بخرج خواهد بود و کما
 من نسلک موازیه و هو فی غیث تمویذیه و اما من نسلک موازیه فله هادیه حال ارباب اموال در خرج و انفاق
 همین خواهد بود که هر چه در متابعت هوا و موافقت او خرج کنند در کفه شرور باشد و هر چه
 در طاعات خدای تعالی و موافقت او کنند در کفه خیرات بیند اگر بیشتر مال خویش در خیرات
 صرف کرده باشد نجات یافت و گرنه رفت به آویزه فامه هادیه و ادرایه ماهیه و ازین خطر او بگریزد
 رضی الله عنه خلاص یافت که جمله مال نزد یک رسول علیه السلام آورد رسول علیه السلام گفت
 زن و فرزند را چه بگذاشتی گفت الله و رسوله که ویرا این خطر بود که رسول را اصلی الله
 علیه و سلم گفت هلاک شدند تو اگر ان الا کسی که مال خویش می فشانند در خیرات از پس و
 پیش و از چپ و راست که هلاک الا کذا و الا من قال بالمال اهلک الله و هکذا یحزن طبع آدمی بنیج و
 بنیج چیست ساخته صرف کند باری باید که آنچه بدو اول بحمل استحقاق نهند تا صواب آن
 مضاعف باشد - باشد که یکدم بر سر سبقت گیرد و در قیامت و آن آن بود که به اهل
 دین و زمره علم رسد - از وجه جلال بود - بخوشدلی بود و بے منت قال الله تعالی
 متطلوا صدقاتکم بالامن و الا ذی و السلام -

تاسعة من مخيم
 كره قضاء مغرب خوشته است بتازی

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله رب العالمين العاقبة للنجين ولا عدوان الا على الظالمين والصلوة على سيد
 المرسلين واله اجمعين اما بعد فقد اطلعني ودين الشيخ الاجل السيد السديد معتد
 الملك والامير الذي له حسن الله تأييده واسطة القاه والجليل الامام مردان مراده الله
 توفيقا من الوداد وحسن الاعتقاد ما يجري مجرى القرابة ويقضي دوام المكاتبة والموصلة
 الى لا اواصله بعسل من بصرته هديه العلماء انه لم يهدي الى الخفة اكرم من قوله و
 اصغاه قلب فاعر عن ظلمات الدنيا اليها واني احدة اذ اُميرت عند ارباب اقلون احزان
 الناس ان يكون الا من مع الكرام الا كما موقد قبل لرسول الله صلى الله عليه وسلم من
 اكرم الناس من الالف الف الف من الناس فقال اكثرهم الموت ذكر او استدهم له
 استبعد او قال عليه الصلاة والسلام الكيس مردان نفسه وعمل ما بعد الموت ولا اهتم
 من اتمع نفسه هو ما توفي على الله واستدرا ما رغبتا وحمد من يهيمه امور حياه التي
 تحقه ما عند الموت ولا يهيمه اربع ان من اهل الجنة او من اهل النار فقد عرف الله
 تعالى ذلك حيث قال ان الاراد للرحيم وان العجا للرحيم وقال الله تعالى ما من ظفر اقر
 الحية الدنيا فان الحيم هي الاوى اما من خاف مقام ربه هي النفس على طهرى وان
 الحية هي الاوى وقال الله تعالى من كان يريد الحياة الدنيا وزينتها بقوت اليم اعلم

بها وهم فيها لا يخشون أولئك الذين ليس لهم في الآخرة إلا النار وحبط ما صنعوا فيها
يا اطل ما كانوا يعنون والى احب ان يصرف الى هذه وان يحاسب نفسه قبل ان يحاسب
ويراقب سريره وعلا بنية قصده وان يطالع اقواله واعماله واصداره وايزاده اهي
مقصود على ما يقربه الى الله تعالى ويوصله الى سعادته الا بد او هي مصدرة الى ما
يهم دينه ويصلحها له اصلاحا منعتا مشويا بالكد وكرت مستحوذا بالهموم والغوم ثم
يستع الشاقة والعباءة بالله فليفتح غير نصيرته ولنظرة نفسه ما قدمت لغد وليعلم الله
لا شفق ولا نافر لنفسه سواء ولينديروا هو بصدده فان كان مشغولا بعامة ضعفة
فليظفر كم من حربة اهلكها الله وهي ظالمة فهي حاوية على عرشها بعد عملها وان
كان مقبلا على استرجاع ما وعده فليظفر كم من عجلة بعد عملها وان كان
مهما تبايسر نساء فليتا مل كم من قصور مشيدة البيان فليحكمة القواعد والامكان
اظهرت بعد اسكانها وان كان مفتتا بعامة الحدائق والبساتين فليكرم كرام المنزلات
وعيون ونهر وع مقام كرام ونعمة كانوا فيها فاكهين وكثر لك وادبها قوما اخبرني
بكت عليهم السماء والارض وما كانوا منظر في وليقة قوله افرايت الامتغاهم سنين تم جأهم
ما كانوا يوعدون ما اعنى عنهم ما كانوا يتعون وان كان مشغوقا والعباءة بالله فليدبر
سلطان فليظفر ما ورد في الخير لافراء والروساء فليستع يوم القيامة في صور الذر تحت
انلام الناس يطعموهم باقدامهم وليقرء ما قال الله تعالى في كل متكبر جبار وقال رسول الله
صلى الله عليه وسلم بكنية الرجال حيا لا يموت اهل سيرة اذ اطلب الرياسة بينهم وتكر

لذلك كان معارفاً ما نرى من العلم أصلاً ولذا قال إبراهيم عليه السلام يا ربنا اني قد جاءني
 من العلم ما لم ياتك مني اهد لنا سبيلاً ونجنا من هذا الضيق في القبر بتوفيقك الذي هو فضلنا
 فاعظم حسرة اهل الدنيا في الاخرة ان يمتنعوا عن ما ترفع لهم قال الله تعالى فليس له اليوم جنة احيم اسأل
 الله تعالى يصرف عني الدنيا التي هي صيرت عند الله وان يعظم عني الدين الذي هو عظيم عند الله وان
 يوفقنا واياه له صاته ويحله الفردوس من كل اذى وجانه بفضل الله ان شاء الله تعالى

چنین شنیدم که قاضی مروان بدارالامام منه یوزمانه شودی اذوار الخانات حاصل کند بتولیت
 قضا از جهت پدر خویش و بچشمیت حجة الاسلام توسل کرده در عهدی که وی بدرس بقعا و بود
 مگر حجة الاسلام بروی متاگفته بود و التماس کرده تا قضا با وی دهند رای اشرف
 امامی نبوی چنان تفاضع و بزرگدگی کرد که گفت تا کسی را که ندانیم و بر حال و صفات وی مطلع
 نباشیم قضا بوی ندهیم اما بحکم التماس حجة الاسلام قضا به پدر وی و بهیچیک حاضر است
 قاضی مروان اذان ادا کرد و حق پدر را و التماس کرد از حجة الاسلام تا تشریح حال به پدر وی
 نویسد حجة الاسلام گفت اگر حقیقت حال نویسم غری نمایند و در دار الخلافه لکن نامه
 علی الاطلاق بنویسم و تعرض این معنی بکنم پس این نوشت و بوی فرستاد و بکتوبالیه
 چون نامه بوی رسید بود و بر حقیقت حال مطلع گشته گفته بود که خدایا شکر میکنم که قضا
 بمن ندهند تا حجة الاسلام بمن این ندهشت -

باب چهارم در آنچه بفقها و ائمه دین نوشته است

بخواجه امام احمد از عجمانی که از مختلفه حجة الاسلام بود نوشته است
بسم الله الرحمن الرحیم

اصل همه وصیتهما در دو کلمه جمیع کرد و رسولی الهی علیه و سلم کسی را که اندوی وصیت در خواستی
گفت قل ربی الله فداستقم حقیقت ربی الله آنست که هستی که خود به بند و هستی حق تعالی
غالب شود پس نیستی هر چه جزو نیست بیند تا هستی بر وی مقصور بود و کلیت وجود وی را باشد
هر چند لطافات وی از اغیار منقطع تر میشود و وجود حق را مسلم تر میشد و تا خود جزو بیانه بیند و دل و
برج جزو عباد نکند و مستقیم این استقامت در سه اصل است در دل خود اخلاق و صفات دل و جوارح استقامت
در جوارح آن است که حرکات و سکونات همه برفیق سنت بود و استقامت در اخلاق آنست
که ابیاض شہوت به نفس خود نمید و بلکه باشارت وین بود و قوت وی باید که اذان قاصر بود
که جوارح بجنایاند الا بفرمان و منتظر باشد تا پیشتر آنچه مشتهی و نیست عقل آزا بسنجند و
مقتدر و وقت کیفیت آن بدانند که صواب آن چیست چون مقرر شد و دستوری یافت ابیاض
وی بدان قدر بود و طبع شہوت آنست که چون مشتهی پیش آید حیلست کند که بدین یک فساد
گیرم تا بار دیگر اقبال نکند و علاج وی آنست که گوید این یکبار بباد باش و اگر کم گیرم تا دیگر بار
فساد گذارم چون بد گیرم بار رسد همین عشوه بدهد ویرانچا که وی هر بار عشوه دهد که مرا فرو گذار

این بار که دیگر بار فرود استقامت دل آنست که قرارگاه ذکر حق تعالی بود و مراقب میباشد
 تا هیچ چیز دیگر بر وی گذر نکند و اگر گذر کند و باطل گذر کند چنان کند تا گدازان جویشی بود و جمیع دل مکن
 است و بکلمه میم دل ذکر اسلام بود و دیگر ضرورت نظام دل میگردد و بکلمه دل پیچ چیزند با الایه ذکر حق تعالی
 و چون واقع میگردد که آنکه جزایر همه دل را غصب کند و بر وی دل از ان باز بستند و با سر گذر شود و
 داد کرم باشد اذ انیت و چون ذکر بر دل غالب شود و اکثر احوال و سه بر سهوت غالب
 بنویس اکثر الاخوه و حرکات بوزن سنت باشد الاصلی الذی در عقد است و تحت کلمه الحفا
 و حصل باستحقاق العفو و القها ان السلام فی درامه هر واحد الکافات -

باسم دوم

جواب ابو الحسن به سعد بن محمد بن غانم که حجة الاسلام نوشته است

بسم الله الرحمن الرحيم

رسید بر من نوشته نوان حرس الله تا نیکه و او را من نویقه و تسدیده متعرب از کرم عهد و غارت علم
 و در فصل سلی از دعوت استیاق چه عهد بشاید و بکتابه دی در از گشته بود و در جمله اسفار و
 بجانب وی نگران بود و پیوسته منم اخبار وی میرفت و به کبابی که کو اهل و بر تحصیل و اقبالی که شایسته
 میکرد و به حاجت اعتداد و استبشار تمام حاصل می آمد و خود به آنچه بمشاهد و دیدن بود و من از عقل و
 کیاست وی و قنفر کرده از دانست و دیانت و حسن عقیده وی و اثنی بود که در جمیع احوال جز
 سمت استقامت را غلام نم باشد و جز کار با سه و دینی را منم بر عبود چه او ایل و دیباوی کار با برادر
 دلیل بود و خصال حمیر و اکنون در علم و فقه و ادب درجه استقلال حاصل کرد و ایشان هر بار از فضل کار

عاجزان باشند باید که با علم علی که در جات علوم مست ترقی کن و از قرض کفایت روی بفرض عین آورد و
از علمی که بیشتر روی در خلق دارد با علمی انتقال کند که جنگلی آن روی در آخرت واردید که حاصل علم
نزدیب می آید و راه العبادات قانون و تقاضایین است میان رسانیان و عوام چون بگویم
شعوات و جهالت و تلباز و تجاذب حظوظ و نموی مشغول شوند و آن چه مناسبت دارد با علمی که
نمونه آن معرفت اسرار ربوبیت باشد و حاصل علم خدائی بر جم غفلی است و طلب صواب و درکاری که
خطای آنرا یک اجر بود و صواب آنرا دو اجر در حق کسی بود که بدرجه اجتهاد رسد فایده خطا و صواب
و احدا و آن اصحاب فایده اجر آن علمی که مصارف میان صواب و خطای او پیش ازین نبود چه
مناسبت دارد با علمی که مصارف میان خطا و صواب وی سعادت ابد و شقاوت ابد بود و این معرفت
اسرار چه بود که است که بشناسد که صفات ملکات و بی حیثیت و آنچه غیایه و مسلمات و بی حیثیت آن چه بسیار
است اگر چه هر دو را از اسفل الساکلین بحضرت الهیت رساند که آنرا اعلی العلیین گویند و
آن چه راه است که سلوک آن راه بدین درجه رساند چه هر دو می آید از آن راه و عقبات آن
راه چیست و اگر ویرانه دهند تا شمه ازین علم بیاید علوم دیگر همه در چشم وی حقیر و مختصر
شود و لیکن تا پنجم نماند

منقار و آب شور دارد همه حال

مرغی که خبر ندارد از آب زلال

و بگویم آنکه اعتقاد است و یکاست وی و وصف جوهر وی که دانسته ام که قابل باشد
هر علم را که با سر دین تعلق دارند تنبیه کرده آمد و السلام

نامہ سوم

که بعضی از متعلمین خویش نوشته و معنی عمایت و تیمارداشت علی

نعت الاطلاق والے کل فریصل

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قال رسول الله صلى الله عليه وسلم الدين بالمعروف والمنكر الإسلام ما كان الله منتهى ارتضاع تربت وجاءه والتساع شريعة
والإنجيل ثم ختم فنادت وسبب ما لا انجز اذا خربت وزعموا بانها كانت سائر دود حتى أن مال صاحب آن المال
حينئذ گفت صاحب تسرع عليه السلام نعم المال الصالح للرجل الصالح وسرورترین ترقی بقرین ترین
برقی و برضیع ترین اگر ای کن بود که حبیب آن اهل علم و دین و ورع بود و السلام

نامہ چارم

که نوشته است و معنی انخوانیات آنجا ابر عباس بنج دارم

بسم الله الرحمن الرحيم

سلام الله تعالى عليه اخوت دین و قرابت علم از همه وسایل باسع تر است و اگر چه بنیام قعالم نرفته
است تعارف باطن مرکب است و کلامی از خود محمد و لفظ الله و کلام الله البتة است و میرت وی
ببفصیل شنیده ام دل تو تنی و انتعاشی بگرفت است و نسکری میگویم که الحمد لله که روی زمین
خالی نیست از کسی که میان علوم شریع و میرت تقصوف و افتد اربعی به جمع کرده است که باحد
آن قیام نمودن غریبست و جمع کردن میان این همه عزیز و اگر طریق دعوت خلق در دست گزینی
و ایشان را برضا طریق سعادت خواندی و بگفتاشته تمام زبان و بر اسلام گفتندی افتد اردوی

بعضیہ تمام شدی وغایت کمال ہوئی و مزاحمت کو لایمرد علی اللہ و علی صالحہ قال یختم
المسلمین انسال الله تعالی لایمردنا عن ربکات الفاسد و حرکاتہ۔

نامہ پنجم
کہ نوشتہ است در جواب ابنِ العامل مشتمل بر
بسم اللہ الرحمن الرحیم

والصلوة على محمد وآله اجمعين سلام الله تعالى التسليم لا مارة وجهه الله بركاته ووافقه ربه جبرئيل
وقد قسم شيئا من انواع تفنن واکرام و معرب از غزوات فضل و وفور علم و خلوص اعتقاد و دبدان
استظهار و اعتد و حاصل شد و سأل الله تعالى ان يكثر في هذا العلم من مودة الفصل فقال له وان يعرفه محمد الم
العلم و اغراة فكل علم و فضل ثم شيئا سوى الله تعالى و متابعة سهو له فهو بال علم صاحبه و قد قال
رسول الله صلى الله عليه وسلم من اراد ان يعلم يردده في لحيه يوفيه الله تعالى الا العلم الحاد هو الذي يورث
من الخصال الحاق من الدنيا الى الاخرة و من التكب الى التواضع و من الخصال الى الزهد و من الوفاء الى الاخلاص
و من النسيان الى التيقن و من التوفيق الى المسئلة للتقيا و بعشيرة خلق جنين و انتم که هر که بعلوم دين مشغول است
ساکب راه و دين است و بهيات فقه و دوى في المسئلة على الصحيحين ان النبي عليه الصلوة و السلام
قال من طلب علما ما يتق به وجه الله لينال به عرض الدنيا لم يصبه من الجنة و بحقيقة اهل علم را اين
مصيبت بنده است که خطر جمع فضل و علم بیشتر از خطر مال است که مال از دنياست و شاید
که بدان دنيا طلب کند اما علم دين از دين است چون و سيله دنيا سازند از جمله کبار بود که
از بزرگان می آرند که گفت من طلب الدين يا فتى ما يطلب به الدنيا يا فتى من طلب الدنيا يا فتى ما يطلب به الاخرة

چه دنیا را برای دین آتش بریده اند و دین را از برای دنیای تباهت و فساد و دین بخند و مود
 متبوع هر که محذره می آید سبیل فساد می سازد و وضع الهی را معکوس گردانیده بود و وضع الهی ترو
 نگرد و اما وی بصورت و عمل خویش معکوس بود و درین عالم کلین این چشمه ظاهر الکاس وی نه
 بیند چون این چشمه را شود و عاقل دیگر بداند که طایق معانی را از غطا و کسوت صورت
 برهسته کند و صورت تبع صفت شود و بر کس را بصورتی که ملائم صفت وی بود و بر دین
 او نرند تا صاحب شرفه خویشین را بر صورت خرمی بیند و صاحب کبر خویشین را بر صورت پلنگی
 بیند و صاحب غضب خویشین بر صورت گرگی بیند و صاحب دنیا بدو نمی خویشین را معکوس
 و معکوس بیند و با و می گویند فکته صاعک غطاء لا یفصل الیوم احدید و کوفی ذالجه من ماکس
 و هم عذر اومر ما نصر و ما جاد و انما صالها انما موقون میرتینس که که اوله فیکرم ما یند که زمین
 ملک و کرم الدیر و انوار اللطالی من نصیر و این صیتی است جبر علی احوال علم دین بره قسم اند که وی
 ازین مصیبت غافل اند و نیز بواسطه علم ایشان مجاز محض است اولیات هم العاطون باجرهم
 انهم فی اخرهم الخاسرون و گروه دیگر دین را تم نشسته اند و ازین مصیبت غافل اند و ازین
 دین نیز دور و زکارانادر است و گروه دیگر ازین خاص و هم السابقون السابقون اولیات
 هم المقربون و طوبی لعین من اتهم اولیات من اهلهم و لیس انکما من الکتمل انصارهم بلیقاهم منهم
 ظالم نفسه و منهم مقصد و منهم سابق بالخیرات باذن الله این سه گروه اند امسال الله حاکم
 ان میجلا و ایاه من الخاصی و ان یعد نامرغ من العالین بکرمه و سعة جوده و السلام

نامه ششم

که نوشته است در حق بعضی از مختلفه خویش تا وی را بطلب علم و تحصیل برآورد
قاطع راه وی نماید

بسم الله الرحمن الرحيم

بدانکه ایزد بهی الله تعالی تقدیر چنان کرده است که طلاب سعادت بوسیله علم و تقوی عزیز باشند و
بزرگ و از هر طایفه عدوی اندک بود که روی به تحصیل آورند و روی از اشتغال و اعمال دنیوی
بگردانند و از آن طبقه که توفیق یا بندگان روی بعلوم آورند اندر کسی باشند که قریحت و قهر ایشان همیا
بود اولی غوامض علوم را و از آن قوم که ذکا و تبحر بخت ایشان تمام بود اندر کسی باشند که اخلاق
ایشان چنان باشد که علم ایشان آلت شوق جمع دنیا و طلب حشامت گردد تا میان علم و عمل
جمع کنند و راه آلت تقوی را ملازمست کنند و راهی بر خلق را نشایند و از آن قوم باشند که حق تعالی
گفت و جعلناهم ائمه یهدون ما هم بالما أحبه و ادکانا لایات یوقنون نه از آن
قوم که گفت و اقل علیهم بناء الذنوب انما کان الخلق هکالایته و این قوم اندک که فطنت ایشان استعداد
کمال علم دارد و فطرت ایشان استعداد قبول تقوی دارد و تقدیر چنان رفته است که شیاطین
را بر ایشان مسلط کنند تا عوالتی می انگیزد تا بوجهی که ممکن بود این راه را قبل الاستکمال بر ایشان
قطع کند و یکی از عوالتی قربت است و یکی مال و ضیعت است و یکی منافقت و خصومت و
اینهمه از شیطانست در قطع طریق این طالب و فلان از جمله این اندک است که بفضیلت و
فطرت استعداد کمال علم و تقوی دارد اگر تواند که اسباب فراغت وی ساخته دارد تا نهد و

کمال رسد شمره آن در دین و دنیا هگهان برینند و اگر هر ساعتی تقاضا باز نماند میکند و در اسباب
فراغت وی فتوری نمی نماید و در ششقت عیسای شفقتهای ورنه قاطع راه وی بود و باشد
وقال رسول الله صلى الله عليه وسلم لا تكثر نال السوا على أخيه بما نكوهه بان آدم رندی چند بر طبق
صله رحم قطع این طریق نبوی بیشتر از طاعن منقطع بدین شده اند که بدین قصد و اندیشه
با وطن شوند و عقیده خاد بلند بود و وطن ایشان علایق و عواطف بود تا کارنا ساخته بوالقنی مقید
تعود و از سر کار بر خیزد آنچه نصیحت بود گفته آمد که میباید خلق را بطریق منخلق الخیر و الاثم علی

نامه هفتم

که بقاضی امام سعید عماد الدین محمدرضا نویخته در حق کسی بر بسیل عنایت
و شمار داشت و شفقت

بسم الله الرحمن الرحيم

اعتقاد به آنچه میرسد از اخبار و انتظام الی وی وافرست و بحکم شمول ایمان و المؤمنین که هر واحد
و قربت عالم ساهمت در سر او خرد واجب است و هر چه اذ احوال علم مناسب دارد سیرت علما
سلف بود و زاد آخرت و ذخیره قیامت و اقتداء و امت را شاید نعمتی بزرگ بود و همه را بدین
شاد نماید بود و تهنیت باید کرد و هر چه بخلاف این بود مصیبتی بزرگ بود و همه را در عالم این مصیبت
شریک باید بود و بحکم آنکه مکتب سبب فایده نوعی از تشیع و سبب باشد قلم نگاه میداریم که بوقت
حاجت قال الله تعالى لا خیر فی کفر من یحکم الا هم یصلونه او معینوا اصلاح بدین الناس
و مکتب و مرام سله هم بدین معنی مناجات و مشافعت بود و سبب تحریر این بدو لالت بر شرح

سال فلان که از غافلان و سائران اصحاب راست است و بانواع فضل آراسته است و
 درین وقت قصد آن ناحیه کرد و بقلایان جمیع از عنایت وی مستغنی باشد. آنچه در حق وی تسبیح
 کن از عنایت و اکرام و قصاص و فضل وی در احترام ثواب جزیل و وعاد صالح بزرگ
 و ثواب فایده مقابل بود.

نامه هشتم

که نوشته است علی لغت الاطلاق الی کل مرید فضل و
 حق بعضی از موقوفه خوشبخت پسر عینیت و شفقت
 بسم الله الرحمن الرحیم

شعب و مقامات راه دین هر چند که بسیار است لکن جمله آن از دو ورق بیرون نیست اول در
 معالیه است و دوم ورق معرفت و معامله مقیده معرفت است و بدایت معامله لقمه حلال است
 و نهایت معامله اخلاص در جمله اعمال چون ازین نهایت در گذرد بدایت ورق معرفت رسد و
 اول خط این ورق حقیقت لا اله الا الله است که بعضی پدید آورنده قال رسول الله
 صل الله علیه وسلم اول ما حظ الله تعالی ذکر الله ب الا دل لا اله الا انا و سمعت
 رحمتی عطشی و در ورق معامله همین کلمه هست لکن عقیده باشد و در وجه صفتی نرسیده است
 چنان آن کلمه بعضی پدید آورنده عقیده است و دیگر همه توابع آن اصل است از قشور الفاظ برون
 آمدن گیر و ولاب از قشور مکتوف شدن گیر و در ورق معرفت سخن کوتاه او لشرح هر کلم
 ازین ورق که سالک ناله بدان رسیده از شرح مستغنی شد و هر که بدان نرسیده بود هنوز

نزدیک وی مکر بود و شمر گفت که با وی خصومت کردن بود هنوز نزدیک وی نه ایت اما ورق معانی
 سخن در وی هر چند مشروح تر یافتیم که اول این ورق لقمه خلاست و درج در طلب دلال
 رچهار وجه است اول درج عدلست که با بعد از آن عدالت تسمات و روایت و قضای حاصل
 نشود و هر چه از اموال دنیا در قومی علماء و شریع حرامست آن درج را باطل کند و دوم درج حب
 صالحانست که بگویند آن از مواقع تسمات استراحت کنند اگر چه در ظاهر شرع حرام باشد چنانکه
 رسول گفت *عليه عليه وسلم بعضی از مصحاب را استفتی قلت ان الله الممتحن و كنت*
دع ما یکربک الی ما یکربک فان از دنیا نیست نه از دین و سوم درج متقیانست
قال البی صلی الله علیه وسلم لا یكون المرء من المتقین حی یبذع ما کانت به
مخافة ما به باس و این بود که صدیق اکبر رضی الله عنه در دهان سنگی نهادی تا سخن بیجا نگوید
که بگوید که در میان ناخچه نشاید نیز گفتند آید و عمر خطاب رضی الله عنه بوی مشک شنید از منصف
الغیرش که مشک بیت المال خفته بود و او گفت در منصفه مالید و عمر منصفه می شست و در دهان
می مالید تا بوی جمله از وی باشد هر چند آن در محل شامع بود لکن ترسید که چون راه کشاوه گردد
بزیادت این او کند و چهارم درج صدیقانست که همه مباحات بر خویشین حرام کنند الا آنچه
برای حق تعالی بود و هو کما یقولون لا یاکلون الا لله ولا یشربون الا لله ولا یسقطون
الا لله ولا یسکون الا لله طعام برای توت طاعت خودند و قیله برای تنجید کنند و خواب
اول شب برای صفای وقت مسکه کنند و نفق ایشان ذکر بود و سکوت ایشان فکر بود و نظر
ایشان عبرت بود و انقراض ایشان سبب حرمت بود و همه احوال هم چنین پس کما یکبار ایشان را

از طریق مصالحه حلال و حرام خبر بود و میستندم فرود آمدند چنانکه منقح الحال گفت نه اصرار ندا الکتاب
 الذین اصطفینا من عندنا لایه کسانیکه بر درجه سه و بیع مدول اقتضا نکردند و ارتقا یافتند
 و اگر دستگیر بماند و فاکر کند لکن بنده را در قیام بدان تقاعد نمودند ظالم اند و کسانیکه بدان تقاعدت
 نکردند لکن بر درجه ششم که در احوال نیست ترفی کردند سابقانند و کسانیکه قصد علوم و درجه چهارم کردند
 سابقان سابقانند و درجه سابقان در آخر زمان منتجع است یا عزیز و متغیر لکن امیدوار است
 که لسانیکه درین احوال بر بروج عدل قیام نمایند و شرط آن بجای آورند که ایشان را درجه سابقان
 دهند قال علیه الصلوة و السلام سیالین علی الف کس نه چنان منقسمت بخشها اندهم علیه
 فی اخیل و لم ذلک قال لکنکه تجدون علی الخیر احوال پس اگر کسی گمان ببرد که هر که ببال
 و بهنگامان و باناریان تقاعدت کند از سابقانست و لکن مال سلطان قبول کند بهمه احوال از غلامانست خطا
 یزاد و لکن چنانکه مال بازاریان بخرید است تفصیل دارد مال را طین و چندین تفصیلی دارد و مال را طین بر قسم
 یکی مالی که منصوب و مصادراست و قسمت و خراج از کسیکه معروف و معین نیست و این حرام
 منقض است و مستانده این اگر با خداوند آن نهد از غلامانست دوم مالی که آن از اقطاع
 ایشان بود از مال که خریده باشد یا حیا کرده و تخم خریده باشد یا از آن برزه گرفته و مستانده از
 مقتصدانست نه از غلامان و اگر در بانی ملک شش بقدر راه یافته باشد بدین شبهت درج
 سابقان فوت نشود و بیع عدول و مقتصدان و رسوم آنکه منصوب حرامست لکن مالک را
 نشانند فتوی شریع درین مال آنست که از ایشان ستمند و بمصلح و بدو ایشان رسانند
 اولتر از آنکه در دست ایشان بگذاشتن تا آنکه ظلم و فساد سازند لکن مستانده باید که یاد و توبه

بود و بقدر حاجت ستاد یا توانا اگر بود و هیچ چیز در وجه عیال متین صرف نمیکند لکن بر روی ایشان و مصالح
رساند و هر که بضرورت عیال از این مال بار قدر حاجت متین نماند از مقتضایست و خاتم نیست
و فلان متنی بجا نگاه ما مقام کم دو سیرت وی پسندیده بود و اگر برای ضرورت عیال از حیرت
موسع و اوقاف و مال سلطان چیزی طلب کرد و اهل بر قنوی شرع عرصه کرد و بر محل خصص
اختصاص کرد و عزیز باشد که کسی درین روزگار با اطفال و بکنیز عیال احوال و اعمال بهرین
فتوی شرع ساخته دارد و خیمین مردی درین روزگار مستحق و خوار بودند مستحق مهاجرت و الکار
تا فلان برادر دیگر مشایخ کذوالله فی الدین اشکال این معنی از احوال وی بشنوند
مفهم و بر اقبال قبول تفریح کنند و السلام علی سید المرسلین -

بانی پنجم
در فصول و مواضع که بر وقت گفته است نوشته

فصل اول

از استناد و ذکر اوقات علم و مناظره و تذکیر و بیان خط نفس در روی و کیفیت استدراج و اغواء
البیس الی محاکم ابواب مسطره و تذکیر بسخط حق تعالی و بقاوت ابد و بیان جن جنی

بسم الله الرحمن الرحیم

تفصیح کردن و تفصیح خواستن هر فرد آسان است و متواتر قبول کردن است خاصه
بر کسی که بطلب علم و فضل علم مشغول بود که بپندارد که علم چه وسیله می خواهد بود و از عمل

استغنی است و حاجت وی بیشتر است که حجت بر وی موکد تراست و مانند الناس عذاباً یوم
 القیمه عالمه لا ینفعه الله بعله پس اگر سهادت آخرت میخواستی بوی باید که علم بر تو حجت گردد
 چرا که از حد کن اول آنکه مناظره کن که فایده بیش از ریاضتی و کسب قوتی در طبع نیست و افات
 او بسیار است تا آنکه اکبر من ففعه چه وی منبع اخلاق و میمه است چون ریاء و حسد و باهاست
 و غیر آن پس اگر چیزی مشکل شود و محتاج شود بدانکه آنچه برقی است بدانند بدین نیست و را بود
 این را دو علامت است یکی آنکه فسق نکند میان آنکه حق بر زبان او کشف شود و یا بر زبان
 ختم و دیگر آنکه این مباحثه در خلوت دوست دارد و از آنکه در ملائکه و مکرر تذکر کن و از این سخن
 بنیشت که با عیسی علیه السلام گفتند یا ابن مریم عطف فک فان العظمت ففظ الناس و لا
 فاستحی منه پس اگر برای مرامه آثار بر بدین مبتلی شود و از هر چیز احتراز کن یکی آنکه از تفاسیح
 و عبارات بسیار و اسجاع متوالی حذر کن که خدای تعالی متکلفان را دشمن دارد و تکلف صحیح
 خاصه که از یکی در گذشتند دلیل خرابی باطن و غفلت دل بود چه معنی تذکر آنست که آتش
 مصیبت خطر آخرت در دل افتد و مرد را سب قرار کند جوش آن آتش و نوحه آن مصیبت را تذکر
 گیرند اگر سیلابی بد در سرای کسی رسد و فرزندان و برادران پاک کند صدای نداده و سراسی در دهان
 اندر گیرند که سبیل آمدن وقت و یا هیچ مسیح و نشایح تکلف نباشد مثال تذکر با خلق
 چیست و دیگر آنکه دل بآن ندارد که تا خلق قهر و زنند و حال کنند و شور و در مجلس انگشت نامردان
 گویند که مجلس خوش بود که این هم دلیل غفلت و ریاء بود و لکن همت بآن دارد که قبل ایشان
 بگرداند دنیا با خبرت و از حرص بزه و از غفلت به بیداری چنانکه چون برون شوند چیزی می

از صفات ائمه ایشان برگزیده باشند و از عالم ظاهر نیز برگزیده باشند که قادر بوده اند
 را نوب نمودند بر سمیعیتی که دلیر بوده اند از آن باز گردند که کبر این بود و گرنه این همه دیال بود و هرگز ندانند
 و شنوند و بشنومند که هیچ سلطان اسلام مکن و با ایشان بالبدنه می آید مکن که فتنه می آید است مسلمین
 بزرگست و کسی که بدین شود و بدین ایشان باز که فتنه می آید و این را طایفه و در میان ایشان دیال کند
 و چون از مجلس اینده چنین من فان الله لعل انفضت اذا مدح الناس و من دعا الطالع لطلول
 البقا و انت احیاء الله فی الارض چنانکه از سلطان هیچ چیز مستان و اگر چه
 مستان طلال بود و طالع بال و با ایشان سبب فساد دین بود و از آن راه چشم و مرامات و موافقت
 بظلم و غیر آن لازم آید و این همه را که بود و این چهار مورد است که ازین امر آید باید که در آنکه در دست
 اما آنچه که نیست چهار اصل است و آن ملازم است کن اول آنکه هر معانی که میان او و میان خاق
 است چنان کند که اگر بادی کند پسند و رادار و فلا می کند ایضا حق بجهل است و الاکس
 حایج بنفسه و هم آنکه هر معانی که میان او و خاق است و خاقی است و خاقی است چنان کند که اگر گرنه
 وی حق وی کند پسند و هر چه از بند خویش و حق خود پسند و آگاه ویرا حقیقت شده باشد
 از خود تشنگی در بندگی حق تعالی نه آیند و بشنومند که چون بشریت عالم مشغول شود بدان عالم مشغول
 شود که اگر بدینستی که تا یک هفت روز دیگر وفات وی خواهد بود و با همان مشغول شدی و این نه شعر
 بود و نه ترسل و نه خلاف و نه مذموب و نه اصول و نه کلام آنکس که بدینست که تا یک هفت روز دیگر
 نخواهد بود و اگر موفق بود جز بمراقبه دل و معرفت صفات وی مشغول نشود و تا ویرا پاک گرداند از
 علالت و بنیاد هر چه را که جز حق تعالی ندارد راسته گرداند بحجت حق تعالی و صفاتی که مرفعی بود

عند الله و اگر کسی را خبر دهند که بادشاه اسلام بسلام تو خواهد آمد این دین هفته هیچ دیگر مشغول نشود
جز تا آنکه طرح نظر بادشاه بود و من و جامه و سراسی خویش پاک بکن از زکاره و بیار آید بحاسن
وان الله تعالی لا یضطر الی وجهه کما ولا الی احدنا لکنه و انما یطرق لک و لک و علم احوال دل
از ریغ ملکات و نخیات بتواند شناخته از کتاب احیایا کیمیا با جواهر قرآن - علم هم تر و فرض عین
انست بر دی - باقی یا فصل است چون خلاف نه هب یا فصول چون شعور و رسل و چهارم آنکه
مال دنیا چندان کسب کند که اگر باسانی بدان عالم خواهد رفت بسته کند و ذلک قدر
الکاف له الله و ان تصاب لا یصل الله صلی الله علیه و سلم لاهل بیتی اذ قال اللهم اجعل
قوت آل محمد کما قوت آل علیه الصلوات و السلام من اخذ من الدین اقوق ما یکمیه اخذ
حیة و هو لا یضطر -

فصل دوم

در کتابی که بدایت الهادیه نوشته بود در معنی شریطی و اوصافی که می باید در متعلم تاملیت آن دارد
که بدایت الهادیه رخ اند

بسم الله الرحمن الرحیم

انچو درین کتاب نوشتی بدایت است نه نهایت و نشان بدایت آنست که بکینفس باشی
و یکمت و یک اندیشه و یک دیدار بکینفس آنست که دل درگزشته و نه آمده نه بند و ویرانه فردا
بودندی نه بگذشته تا سفا خود و نه آمده را ندید کن بلکه جز یک نفس را که نقدست مراعات
کن که گذشت نیست و یقین است و آنکه مستقبل راست ممکن است که نیست بود یقین

جزوین یک نفس نیست و یکت آن بود که درین یک نفس بیدار هیچ قیام مقتصد نبود جز حق تعالی -
روی بومی آمد و لازم بود ذکر و پراصل شود و پراصل فیدار و پراصل هم را یک وجه دیگر است و یک
اندیشه آن بود که خود را آسانی کند تا هر خال که در حق تعالی است بجز کاری که بوی تعالی دارد
از دل نفی کند الله یا ملعونه ملعون فیما لا ذکر الله فعاذک الله به هر چه جز حق تعالی است
درین معنی است و یک دیدار است که در هر چه نگردد حق را بان بهم بیند که در وجود خود بحقیقت
جزو می نیست و دیگر آن هم نیست هست نیست و این هر یک را نیز درجه است و هم درجات
عند الله هر که در درج باشد ازین درجات از عایت عایت به عایت عایت رسد و الله

فصل سوم

در حق با حقان از ندیق و بیان غایت ایشان و طریق استیلا و شیطان بر ایشان و میان آنکه
ایشان بترین خلق اند

بسم الله الرحمن الرحیم

مستقر قلبی است و صبیح فیه الداعیه منها واحدا گشت امت من بر حقان و
نزد باشند و رستگار از جملة ایشان یک فریق باشد و دیگر چه پاک شوند و سبب این از حق
آن بود که است بس که در شهادت از اصل بهترین و بهترین و میان بهترین است معونان
بودند که همه را در شهادت خویش در امر او حق بگذاشتند و بترین فاسقان بودند و کسانی که ظلم
کنند و شراب خورند و زنا کنند و عیان شهادت از انکار عداوت خواهند و خواهند و خویش را
غرور دهند که خدای تعالی کریم و رحیم است و برین اعتماد کنند و میان اهل صلاح چند از جمله عالم

خلق ایس هر قسمی است و چهار قسم گشتند بکبریا بکبر بگرنیا میخفتند و جله پنداد و دوفریخ شدند و
 سب زیادت این قسمها آن بود که شیطان حسد کرد صوفیان را که بهترین خلق بودند هیچ معصیت
 و شوم آلوده نبودند و حسد کرد و فاسقانرا و گفت اگر چه ایشان بدترین امت اند لکن امید است
 که سوائی خویش برانند و بچشم نقصان در خویشین نگرند و توبه کنند و چون از دست سجاده تعالی
 بنیزد که گفته است و ای لغو دل من ناخوب پس طریقه باید ساخت تا این پاکان آلوده گردند
 و ملوث گردند بمعاصی و این فاسقان نایا کان کور گردند تا آلودگی و رسوائی خویش نبینند پس
 خواست که از میان صوفیان و فاسقان ترکیبی سازد و بیامد و صوفیانرا گفت شما آراسید و
 خویشین را برنجایند بیفایده - و خدای را بطاعت شما چه حاجت و از معصیت شما چه زیان و
 و خدای رحیم و کریم است و آخر زنده و مقصود از تکالیف ضبط عوام خلق است تا بسبب اموال
 دنیا خصومت نکنند و مقصود از طاعت قربت است بخدای تعالی و شهرا این قربت هست پس نفس
 را برنجایند و از شهوات دنیا دست برداشتن جزایله نبود - این جماعت چون و سواس در
 دل ایشان اثر کرد و طبیعت برای طلب شهوت دنیا مد و فرستاد این را نسخ و مستحکم گشت سر
 در سر معاصی نهادند زن و فرزند را مباح کردند و بجامه و لباس صوفیان می بودند و الفاظ بوزن
 میگفتند و ندانستند که خداست اگر چه کریم است شدید العقاب است و قربت ایشان
 بیش از قربت و در چه پیغمبران نباشد و جمله پیغمبران از طاعت و عبادت دست برداشته و
 بدین شش بغرور نشاند پس شیطان چون آن درخت در دل ایشان نشاند از کار ایشان فارغ
 شد و دانست که بعد ازین نیز با ملاح قیایند و فاعل علاج نباشند چه جمله شهوات دنیا را اسیر

گشتند و بزی خود قیام زندگانی میکنند و خجسته را از مقربان درگاه عزت میدانند و بزرگوار
باید دانست که این قوم بهترین خلق اند و بدترین امت اند و علاج ایشان مایوس شدنست و
بایشان مناظره کردن و نصیحت گفتن سود ندارد بلکه قبح و استیصال ایشان در یختن خون ایشان
واجبست و جز ازین طریق نیست در اصلاح یفعل الله بالصف والسنان ما لا یفعل
بالدهان والقرآن -

فصل چهارم در نصیحت

چنین شنیده ام که کسی مانور بر بنزدیک حقه الاسلام آمده بود و از وضعیت خواسته حقه الاسلام
این نصیحت کرد قال الله تعالی واذکر ان الذکر ینفع المؤمنین اگر طالب راه سعادت
بدانکه اصول سعادت سه است ملازمت و موافقت و ملازمت ذکر حق تعالی
در همه احوال چنانکه هیچ از آن خالی نباشی تا توفیق و موافقت نفس و هوا را تا شکسته شود و هر
تو گرد و تو را ملازمت ذکر باز ندارد چه اگر غالب شود ترا ای سرگرد و بدان مشغول دارد که هر دوی
وی باشد و از حق تعالی حجاب کند و موافقت با حد و دشرع و سنن و آداب در همه حرکات
و سکات ظاهر و در همه اندیشه های ظن چون توفیق هر سه دادند تا دل همه ذکر گشت و
جراح همه بصفت قربان گشت و صفات نفس همه مقهور شد خلقت سعادت تمام شد و
بزرگترین کرامات حاصل شد پس ازین اگر چیزی نماید و صورتی بینی یا نوری نمایی کند و در
بدایت کند دل در آن بند و بدان التفات کن و آنرا پس فزونی بدان و اگر نه بینی دل مشغول

عنهم صریحاً من لدن حق تعالی که این بزرگواران و که
سبب نجات شود و از هر دو نوع عذاب و سبب سعادت ابدی بود و نزدیک حق تعالی و رضای او است

فصل ششم

درجت و تخریس بر اخلاص و رزغاء استستاد نماز استقامت استراحت و توبه
آسمان و متواتر و خواطر شوش و هم نهادن دنیا مشغول و اندیشیدن از راه حق معصوم و برزخانی
دنیا و تکمیل آن مقصود ان الله لا یغیر ما نقوم حتی یعید و اما بانفسهم چون مردمان یکی
بر طلب دنیا اقبال کردند و بران اکباب نمودند دنیا یکبار پشت پریشان داشت کل بقیوع
ممنوع و انحرافین محروم طریق محال است که بر طاعت و عبادت مواظبت کنند و بدان
مشغول شوند و از دنیا و طلب آن اعراض کنند و چون بطاعت مشغول شوند و از دنیا و طلب آن
اعراض کنند و طاعت بر اخلاص دنیا و ثناء و مردمان و ثواب بنظر نکنند بلکه از برای حق تعالی
کنند و طاعت ایشان سمت اخلاص بود و بر رضای حق تعالی نزدیک کردند و ثنای حضرت
الهیست شوند و مناسبت بیان احوال و روحانیات متحقق شود اگر دعا کنند
یا از حق تعالی چیزی درخواست کنند از اجابت بزرگوار ظاهر شود و دعای مستجاب که دعا
این قوم بود و الا دعا کردن سبب این مشربط الفانی بل فایده بود و السلام

بسم الله الرحمن الرحیم

و الحمد لله رب العالمین